

Estd. 1984 October 2012

RAMTHAR

(MISSION)



Ramthar Kum 28-na
Email: ramtharchanchinbu@gmail.com
Fax No. 0389-2316410



EDITORIAL BOARD 2010-12



(1) (2) (3) (4) (5) (6)

- | | |
|------------------------|---------------|
| (1) Upa Zoramthanga | - Editor |
| (2) Rev. Lalchuanmawia | - Publisher |
| (3) Upa R. Lalmalsawma | - Jt. Editor |
| (4) Upa Lalhriata | - Jt. Editor |
| (5) Lalbiakenga Fanai | - News Editor |
| (6) R. Lalchhanhima | - Manager |

MEMBER-TE



(1) (2) (3) (4) (5)

- | | |
|------------------------|---------------------------|
| (1) Rev. Thangzauva | (2) Upa D.P. Biakkhuma |
| (3) Rev. Lalzuihanga | (4) Rev. K. Lalhmuchhuaka |
| (5) Upa C. Malsawmkima | |

Moderator Thuchah:.....phêk 3-na
Sermon: Ni tin nuna Chanchin Tha hril...phêk 9-na

Ramthar Association Chanchinbu Thla tin Chhuak**Editorial Board 2011-12**

Editor	: Upa Zoramthanga	Ph. 9436362385(M)
Joint Editors	: Upa R. Lalmalsawma	9436154179(M)
	Upa Lalhriata	9863226630(M)
News Editor	: Lalbiakenga Fanai	9436366234(M)
Manager	: R. Lalchhanhima	8575013800(M)
		9774390980(M)
Publisher	: Rev. Lalchhuanmawia	9615952406(M)

Member-te:

Rev. Thangzauva	: Synod Moderator
Upa D.P.Biakkhuma	: Synod Secretary (Sr.)
Rev. Lalzuithanga	: Exe. Secy. i/c. Mission etc.
Rev. K.Lalmuchhuaka	: BEC Member
Upa C.Malsawmkima	: BEC Member

Kum khat lâk man ₹ 50.00

- > Thu chhuah tur nei chuan Email- ramtharchanchinbu@gmail.com -ah emaw phêk lehlahm chauhah ziakin Editor emaw Manager, Ramthar Chanchinbu, Synod Office, Aizawl -796001, Mizoram, India, hnenah thawn tûr a ni e.
- > Ramthar chanchinbu thu chhuahte hi a ziaktu mawhphurhna a ni e.

A CHHUNGA THU AWMTE

- | | |
|---|------|
| 1. Editor Thuchâng | - 3 |
| 2. Keimahni | - 4 |
| 3. Kohhranho hnêna Moderator Thuchah | - 5 |
| 4. Ramthar Chibai Bûkna leh Lawmpuina : | |
| (1) Upa D.P. Biakkhûma, Secretary, Mizoram Synod | - 8 |
| (2) Rev. V.L. Zaihangha, Assembly Officer, Karbi Anglong | - 9 |
| (3) Rev. Laltlanthanga, i/c. Tuikual Pastor Bial, Aizawl | - 10 |
| 5. Sermon : 'Ni tin Nuna Chanchin Tha Hril' Rev. Zosangliana Colney | - 11 |
| 6. Kum 28 chhûnga Ramthar Chanchinbu Rawngbâwlna | - 14 |
| 7. Ramthar Chanchinbu Hluttute Huang | - 16 |
| 8. Synod Mission Board Rawngbâwlna Tlângpui | - 17 |
| 9. Hriatzauna Huang | - 30 |
| 10. Buhmun aţangin | - 30 |
| 11. Sister Lianchhûngi Hriatrengna Lungphun | - 38 |
| 12. Field Tlawh Report | - 41 |
| 13. Ramthar Agent chhunzawmna | - 48 |
| 14. Missionary tâna RAMTHAR lâksaktute | - 50 |
| 15. Bookroom News (A kâwm hnung chhûng lam) | |

Akâwm

Hmalam: Editorial Board Members 2010-2012

Hnunglam: Ramthar Office a Thawktute

KUM 28 A LO NI TA - HMA LAM I PAN ZÊL ANG U

Editorial

Hun hi tukhaw dan beh theih ni hek lo, Mosia hun laia thil thleng lah thleng leh tura beisei chi lah ni hek suh. Kan Kohhran Hnapui 'Chanchin Ṭha Hrilna' hun lah a tawiin a tlêm tak tual tual si a. 'RAMTHAR CHANCHINBU' pawhin kum 28 a

tlin champhaphak a lo thleng ta reng mai. A tir aṭangin a enkawltuten uluk leh ṭahnemngai taka an lo enkawl avângin tuna enkawl mêktute tân pawh hmalâk zui a nuamin a hahdamthlâk hle. Khawvêl finna leh thiamna a ṭhangin hma a sawn chak ang bawkin kan rawngbâwlna pawhin hma a sawn a ṭul a ni. Chu chuan 'RAMTHAR' Chanchinbu rawngbâwlna pawh a nghawng ve lo thei lo.

Kum 28 chhûnga hmasawwna leh ṭhanlenna kan hmuh ṭhenkhat han târ lang ila: (1) Internet hmanga kan ram leh a pawn lama Email ID neite hnenah awlsam takin chanchin kan inhrilhin kan inthawn thei tawh. (2) Chanchinbu a chhuah rualin tharlâm takin tuipui râl lama kan missionary-te pawh thawn nghal an ni ta. Tunhmaa Dak-a kan thawn khan, an hmuh hma ṭumin thla 3 hnuachte an hmu ṭhin a, tharlâm taka an hmuh theih tak avângin an lawm hle. (3) Awlsam leh zângkhai zawka thawh a nih theih nân computer thar neih a ni ta a, a tunlai thei ang ber hmanraw hmanga hna thawh a ni ta bawk.

Heng hmasawwnate hi Kohhranho ṭawngṭaina rah an ni a. Pathian hnênah lawmthu sawi ila. Hetiang hian hmasawn zêlna tur nia hriat thil ṭhenkhat han sawi ila: (a) A bu chhûng thuin Kohhranho thlarau lam nun tuihâlna a phuhrûkin a châwm em? Chutiang tur chuan Buhhmun aṭang leh ṭahnemngaia thu leh hla thawh ṭhinten ṭahnem kan ngaih a ṭul hle ang. (aw) Kohhranho pawhin kan chanchinbu hmasawwna tura kawng dap leh mahni kohhranah chhûngkaw tinin kan lâk ngeina tura ṭan lâk a ngai. (b) Mizo ṭawng humhim leh tihmasawn zawnga, hnam dang ṭawng pawlh nuai lova, rual û zawkte pawhin tui taka an chhiar theih ngei tura thuziak kawnga ṭan kan lâk a ngai. Sawi tur a tam mai, duhtawk rih ila.

Tuna kan thlen chin aṭanga hmasawn zêl chûnga Kohhranho Thlarau nun chawmtu Chanchinbu a nih zêl theihna turin ṭawngṭaina nen ṭan kan lâk sauh sauh hi a va ṭul em!

KEIMAHNI

→ **Kum 28-na:** Kum 2012 October hi Ramthar Chanchinbuin kum 28 a tlinna a lo ni ta. Pathian hruaina zâra tûn hun a thleng thei hi Kohhranhovin lawmthu sawi ila.

→ **Moderator-in Field tlawh:** Ni 24 Aug.- 4 Sept. 2012 chhûng khan kan Synod Moderator, Rev. Thangzauva chuan India Hmarchhak mite tâna boruak a rih deuh avângin Bangalore-a Mizote tlawhin Patna, Delhi leh Kolkatta Field-te a tlawh nghal a. Pu Saidinga Sailo, Mission Promoter-in Moderator hi a ãawiam a, Bangalore leh Mission Field-a Thawktuten thlamuanthlâk an ti hle.

→ **Tawrhpuina:** Kan rawngbâwlpui (1) C. Lalrokima pa Pu C. Lalduhlaia (72) chu Asthma (Thawhhah) natna avângin ni 27/8/12 zan dar 05:15 khan a boral a. (2) Rev. Lalchhuanmawia ðhiannu Pi Lalrinmawii laizawnnu an hnena awm Ni. Lalrinchhani (40) chu ni 03.09.12 zing dar 4 vel khan pumna avângin a boral. (3) Pu Khampauva MDTC a thawktu fa thla 1½ chu ni 07.09.12 khan âwmna avângin a boral bawk. An fate 4 lain chatuan ram an pansan tawh a ni. Heng kan rawngbâwlpui chhiatna tawkte hi SMB hnuaia missionary leh Editorial Board-in a tawrhpu tak zeta Pathian thlamuanna chang tura duhsakna sang ber kan hlan e.

→ **Field Committee:** Kum 2012 atâna Field Committee neih hun chu ruahmanna anga a hun taka neih theih lohna hmun ðenkhat awm bawk mah se, tluang taka Committee neih kim a ni. Pathian hnênah lawmthu sawi chûngin thurêlte Ramthar rawngbâwlina atâna tihhlawhtlin a nih theihna turin ãawngtâinaah hria ila a ðha ang.

→ **Kolkata Mission Field:** August thla chhûng khan ringthar Baptisma chang mi 22 an nei. Kohhranhote ãawngtâina Pathianin a chhâng zel a, Pathian ram tâna Kohhranhote thiltih hi a thlâwn lo tih a lang a ni, nasa lehzuala ãawngtâia ðan la sauh sauh turin Kohhranhote kan ngen e.

→ **Lawmlût:** Patna Field Darbhanga-ah Aug.16, 2012 khan Pastor (tualchher) Manoj-a leh a enkawl ringtuhote chu Bialtu Pastor Zairemmawia'n kan kohhranah a lawmlût. He lai hmunah hian ringtu pakhatin Biak In sak nan a ram a pe a, a hmuna member awmhoten anmahni puala Biak In sak tuma hma lain, lei te pawh an chhûng pawng mêk a, Biak In ðha tak a din thuai a nghahhlelhawm hle.

→ **Sikul fang:** Ni 21-30 Aug. 2012 chhûng khan Pu H. Vanlalchhuanga, Supervisor of Schools chuan Arunachal 'W' Field chhûnga kan sikulte a tlawh a. Hmasawna tur thil tam tak a an sawi ho.



KOHRANHO HNÊNA THUCHAH



MODERATOR

MIZORAM SYNOD

'Thawk zêl la, i thawhah lâwm rawh'

Ramthar Chanchinbu-in kum 28 lai a lo tling ta reng mai a. Mihringah pawh chan ila, puitling êltiang a tling ta. Hei leh chen Kohhranho tâna tluang taka rawngbawl hna a lo thawh tâk avangin a chhuah tîrh aţanga tun thlenga a enkawltu zawng zawngte chûngah lawmthu ka sawi a. Tluang taka chhuah a nih zel theih nan Pathian hmingin duhsakna ka hlân e. Kohhranhoten kan hriat atân thuchah hetiangin lo sawi ila.

1. Lawmthu i sawi ang u: Tuifinriat râl aţanga Chanchin Țha min hrilhtute avângin lawmthu i sawi fo Țhin ang u. Thih dawn lovin, engkim huamin nunna thu min hrilh turin an lo kal a; an thiam, an fin, an theihna zawng zawng kan tân an leihbua a, an va han hlu tak êm! Chanchin Țha min hrilhtute khan famkim lohna an nei a nih pawhin thil tam tak kalsana kan tâna nunna hlântute an nih avângin i dem lul suh ang u. Pathian leh an hnenah pawh lawmthu i sawi fo ang u. Lalpaa lawmna chu kan chakna hnâr a ni si a. Dawngtu chauh ni lova Chanchin Țha puang darhtu, thehdarhtua kan Țang ve hi an rawngbâwlna rah a nih hre rengin lawmthu i sawi fo Țhin ang u.

2. Chanchin Țha hril nân hun Țha a inhawng: Mizote hian vanneihna tak kan nei. Chanchin Țha hril châkna Mizote thinlungah nasa takin a intuh a. Pathian thuawih hmasate khan, 'Isua lo ring ve rawh u,' tih hi an thu hril hmasak leh mi dangte a duhsakna Țawngkam niin sawi a ni Țhin. Vawiin thlengin Chanchin Țha hre lote hnêna hril châkna hi a la awm reng a, khawvêla hnam hrang hrang - eng hnam hnênah pawh hril dawn ila kan tan harsatna a

awm lo; hnam hrang hrang zingah pawh kal dawn ila, Chanchin Ṭha hril tur a nih phawt chuan kan hreh lo. Chutih rual chuan anni pawhin min iai lo; kan hmêl pawh hi Chanchin Ṭha avângin min pawm thei lo hnam an awm lo.

Khawvêl ram hrang hrangah pawh Chanchin Ṭha puan darhna tur kan ngah hle. Ram chhûng leh pawna Theological College/Seminary hrang hrangah te leh Council-a kan thawh honaachte pawh thawk thei tura kan inpêka, kan tlin phawt chuan kawng a awm zêl dawn. Chutiang tur chuan kohhranho kan inhawna, hun ṭha ka neih lai hian kan inbuatsaih sauh sauh a pawimawh hle a ni.

3. Rawngbawlina hmun zauh a hun: India ram pawnah rawngbâwlina kawng a inhawng zêl a, khawchhak lam hawi zawngin ngaihtuahna pu ṭan ila, a hun hle awm e. India ram sawrkar chuan 'Look East Policy' an ti a, khawchhak lam an hawi a. Kohhran pawh hian khawchhak lam kan hawi ve deuh deuh pawh a ṭul hmel ta hle. Cambodia ramah Synod chuan missionary Pastor Sairengpuia Sailo a tîr a. Hman ni lawk (13th.7.2012)-ah khan Vietnam Presbyterian Kohhran Synod Moderator Rev. Dr. Bao Xuan Nguyen chuan Synod hotute a kawmnaah "Mizo missionary tam tak rawn tîr rawh u," tiin min ngên a ni. "Nangnin thlang intlâ kha in kal hla deuh a, keini kan kal tawi deuh a, min hnutchhiah a ni mai a ni," a ti. Kan hmêl leh kimtlâng pawh a inang hle. 'Makedonia ramah lo kai la, min pui rawh' tih âw a la ri zel a, chu kohna âw hretute chuan kan chhâng dawn lawm ni?

4. Ṭawngṭai leh thilpêkin ṭan i la thar zêl ang u: Pathian Vantirhkoh, Kornelia hnena inlârin, "I ṭawngṭainate leh i thilpêk thute kha hriat reng turin Pathian hnenah a thleng chho ta a," (Tirh. 10:4) a tih ang khân kan ṭawngṭaina leh thilpêk te hian nasa takin hna a thawk zêl a. Kan thawha kan lawmna hi thlarau lam thilah chauh ni lovin, kan ni tin hnaah leh thiltih zawng zawngah pawh a dik vek a ni. Ṭawngṭaina aia thintlûng sak chhu dûp thei thil dang eng mah a awm lo. Kan lawmna lallukhum timawi turin heng hman hian ṭan i la thar zêl ang u.

5. Missionary kohhran leh kohhran missionary: Tun hma aṭangan missionary rilru pû kohhran kan ni a. Tun thlengin missionary-a kal duh, kal châk lâk sen loh kan la nei zêl hi a lawmawm hle. Hetiang thinlung nei kohhran kan ni hi a vanneihthlâk tak zet a ni. Hetiang rilru pu ve lo kohhran hi an tam hle. Missionary rilru hi Krista rilru a ni a, vâna ata lei hrehawma tîrtu Pâ hna thawk turin Krista chu a nun pum pui pein a inhlan zo vek a ni. Chu rilru chu kohhranin missionary kan tirtea inphûm nghet tlat turin kan beisei a ni. Kohhranin missionary kan tirte hi nasa takin ṭawngṭaisak ila, anni pawhin a tirtu rilru hre chungin hmangaihtu leh lainattu rilru leh thinlung puin rawngbâwl zêl se a va hlu dawn em!

Kohhran hian missionary tam lehzual tir turin ke pen zel ila; tunah hian kan kohhran hian Missionary 2056 vêl kan tir mêk a ni. Chhûn a nih lai hian Lalpa hna ṭhahnem ngai takin thawk zêl ila, Lal Isuan, “Mi tîrtu duh zawng tih leh a hna thawh zawh tur hi ka chaw a ni,” (Joh. 4:34) a tih ang khân kohhrante hian Pathian hna hi lawm takin i thawk zêl ang u.



Ni 24 August, 2012

(REV. THANGZAUVA)

Moderator

Mizoram Synod

• • •

(Ramthar Chanchinbu kum 28 tlin champhaphâk a lo thlenin, Kohhranho hnêna thuchah nei tura kan sâwm Rev. Thangzauva, Moderator-in sâwmna ngai pawimawha, hun chêp tak kâra Thuchah ropui tak min rawn neihsak hi a chûngah Editorial Board-in lawmthu a sawi tak zet a ni. - Ed.)

LAWMPUINA LEH CHIBAI BUKNA

Synod Ramthar Chanchinbuin kum 28 a lo tling ta hi lâwmawm ka ti tak zet a, hma a sâwn zêl hmêl han hmuhte hi a nuamin a hlimawm ngawt mai! Editorial Board țang lai mêtke leh Ramthar Chanchinbu enkawlna kawnga mawhphûrhna laa, rim tak leh duat taka lo enkawl tawhtute zawng zawng chûngah lâwmthu sawiin lawmpuina CHIBAI ka bûk e. Ramthar Chanchinbu enkawltute bâkah he chanchinbu chhiartute zawng zawng pawh Mizoram Presbyterian Church Synod aiawhin kan Lal Isua Krista hmingin chibai ka bûk a che u.

Ramthar chanchinbuin hma a sawn zêl a, a lo țanlen deuh deuh theih nân leh he chanchinbu kaltlanga Lal Isua chawimawia a awma, a ram a lo zau zêl theih nân duhsakna sâng ber ka hlân e.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'UPA D. P. BIAKKHŪMA'.

Ni 23 August, 2012

(UPA D. P. BIAKKHŪMA)
Secretary
Mizoram Synod
Synod Office, Aizawl.

DUHSAKNA THUCHAH



Kumin 2012 October thla hian Ramthar Chanchinbuin kum 28 a lo tling dawn ta a. Kum 28 lai rawngbâwlina țang kai tak a lo thawk hi a lawmawm a. Chanchinbu latute an pûng zel a. Ramthar rawngbâwlina hmun a zau zel a, rawngbâwltute an pung zêl bawk a.

Pathianin heti taka Mizoram Presbyterian Kohhran min hruaia, mal min sawm hi a ropui a, A hnênah lawmthu i sawi zel ang u.

Ramthar chanchinbu kan neih hma hian Kristian Tlângau buah Ramthar rawngbâwlina chanchin chhuah thin a ni a. Phêk tam min pe thei lo va, Rawngbâwlina chanchin pawh a chhuah tam theih lo va. Tunah Ramthar Chanchinbu kan nei ta hi, rawngbâwlina chanchin tam zawk chhuah theihna leh rawngbâwlina atân fuihna thu țha tak tak chhuah theih a nih hi a lawmawm êm êm a ni.

Lal Isua Krista lo kal leh hma chu Ramthar Chanchinbu hian thuziaka rawngbâwlina hi nei zui zel se tih hi ka duhsakna sâng ber a ni.

Chanchinbu buatsaihnaa mawhphurtute pawh Pathianin finna leh remhriatna pe zêl rawh se.

Ramthar Chanchinbu chhiartute zawng zawng CHIBAI ka bûk a che u.

Ni 15 Aug., 2012

Sd/-
(REV. V.L. ZAITHANGA)
Dihpu, Karbi Anglong

LAWMPUINA LEH DUHSAKNA

Rawngbâwltu ƣangkai leh thawh hlâwk tak, Ramthar chanchinbuin kum 28 chhûng rawng a lo bâwl ta hi Pathian hruaina ropui tak a ni. Kum 29-na a lo lût ƣan dawn ta bawk a, kum lo kal zêl turah ƣangkai tak leh hlawk taka rawngbâwl zêl tûrin duhsakna ka hlan e. Kum 28 chhûnga chanchinbu enkawltute: Editor, Manager leh Editorial Board-

ten theihtawp an chhuah a, an thawhrim rah hi Kohhranhote kan chhawrin kan ƣangkaipui êm êm a ni.

Ramthar chanchinbu hian mi mal leh chhûngkaw hrang hrangte tlawhin rawng a bâwl ƣhin a. Pathian min pâwlpui a, Ramthar Field hrang hrang min tlawhpui a, min ƣawngƣaitir ƣhin a ni. Lalpa Grep huan hrang hrang min tlawhpui hian missionary-te hnathawh dan min hrilh a, an lawmna leh lungngaihate min hrilh a, an rawngbâwlna aƣanga baptisma chang thar te, kohhran lo dîng thar te hian kohhranho a fuih thar ƣhin, a lawmawm tak meuh a ni. An inkhawmpui chanchin min han hrilh te hian a hlimawm ka ti ƣhin a ni. An sikul hlawhtlinna ƣha tak tak chanchin min hrilh te hian mi a tiharh sawng sawng ƣhin a ni.

Ramthar chanchinbu hian Field lam chanchin chauh min hrilh lo va, Zoram chhûnga kohhran leh bial hrang hrangte rawngbâwlina leh thilpêk chanchin min hrilh hre ƣhin te hi a ropui a ni. Hemi avâng hian chakna kan inpe tawn ƣhin a, Ramthar rawngbâwlina lamah kohhranho min ƣiƣangrual êm êm ƣhin a ni. Mission Board leh Board Executive te hnathawh dan a pho chhuak bawk a, a bengvarthlâk ƣhin a ni. Hei mai a la ni lo, Office lam chanchin pawh min hrilh bawk ƣhin.

Lal Isuan a hnathawh chhunzawm zêl tûrin keini min thlan thu hi Ramthar Chanchinbu hian tângaupui zêl rawh se.

Ni 22 Aug. 2012

(REV. LALTLANTHANGA)
i/c. Tuikual Pastor Bial

Sermon:**NI TIN NUNA CHANCHIN ṬHA HRIL***Rev. Zosangliana Colney*

'Ni tin nuna Chanchin Ṭha hril' tih thu kan sawi dawn a. Ṭawngka leh thusawia Chanchin Ṭha hril dan a awm a, neih sum leh pai senga Chanchin Ṭha hril dan pawh a awm a, ziak leh tha thawha hril dan te pawh a awm zel mai. Tuna kan thupui erawh hi chu a eng kawng pawha Chanchin Ṭha hriltuten an hlamchhiah miah loh tur, 'Ni tin nuna Chanchin Ṭha hril' tih a ni mauh mai. Chanchin Ṭha hi sawiin hril hril ṭhin mah ila, ni tin nunin a nemngheh loh chuan awmzia a nei tak tak lo va; in sengsovin hahpui ve hle ṭhin mah ila kan ni tin nun leh kan hrila chu a inmawi si loh chuan kan sawi leh buaipui chu mite ngaihah dawt a lo chang zo ṭhin a ni.

Tirkoh Paula chuan, "Eng pawh ni sela, in awm dan chu Krista Chanchin Ṭha nen inmawi phawt rawh se," tiin Philippi khuua Kristianhote a fuih a. Ama nun a sawinaah chuan, "Keia tân zawng nun hi Krista, thih pawh hlawkna a ni," a ti a. Korinth mite hnenah chuan, "Krista aia palai kan ni," a ti bawk. Heng zawng zawngah hian Chanchin Ṭha hi thu mai ni lovin thiltih a ni, sawi leh puan mai a ni lo va, nunpui a ni tih a Chiang hle. Sawi loh tur tihna lam a ni lo va, kan sawi leh kan nun a inkawp rem a pawimawh hle tihna a ni awm e. Chutih rualin sawi lua lo pawhin Chanchin Ṭha hi ring leh fiah takin a hril theih tihna pawh a ni.

Pathianni zanah Aizawl khawpui dung han fang ila, Chanchin Ṭha thu leh hlaa zalen taka puang, Pathian leh a hmangaihna Chanchin Ṭha, ki hrang hrang leh ze hrang hranga fak ri a inchwawn dup dup mai. Chung thâwm aṭang chuan ngaih han ti ṭha ngawt dawn ila kan pisa (office) leh bazar hmunah te, milem betute zuam tawh nun chwarche tak lo chu hmuh tur a awm lawi lo va. Kristian ni lo min dawrtute hian Kristian nunah awh tur leh thlâkhlelh tur an hmu meuh lo chu a ang si. Kan duh a thuhmun a, kan pawisak leh pawisak loh a inang a, nun thianghlimna lamah kan ûm phâk loh an ni mah mah bawh si. Chutiang dinhmuna kan ding chu

veiin Pu K. Lalthanzâma chuan, "Ring takin kan sawi a, an hre lo," tiin beidawng takin, ring taka sawi ai chuan ring taka nun a pawimawhzia hlain a lo phuah hial a nih kha. Ringlote bengah hian Biak Ina kan thawm na tak ai hian a rûka kan nun dêk dêk hi a ring tlat a. Chuvang chuan, Biak Ina darkar khat rik hluai ai hian kan ni tin nuna Chanchin Ṭha hril hian kawngro a su zawk hle niin a lang. Biak In chu ni tin nuna Chanchin Ṭha kan hril theih nâna kan inzirtirna chauh a ni. Chanchin Ṭha puanna tak tak chu kan ni tin nunah a innghat zawk hle a ni.

Paula chuan Kristian nun ropuina leh chhenfakawmna te, thu hrang hrang leh fuihna te a sawi hnuah, 'eng pawh ni sela' a ti ta a. Eng ang pawhin sawi ṭhin ula, Pathian tân insêngsovin buai phili ve hle ṭhin pawh ni ula, a pawimawh ber leh a tak lanna ber chu 'in awm dan leh Krista Chanchin Ṭha a inmawi phawt mai hi a ni,' a ti a ni. Chu fuihna chu Zoram Kristiante hian kan va mamawh em! Ringtu dik leh dik lo te, thlarau mi leh mi lo te engtin nge kan hriat ang? An sawi thiam leh thiam lovah a ni lo va, an pêk tam leh tam lovah

a ni mai lo va, an ni tin nun chuan Krista Chanchin Ṭha a hril leh hril lovah a ni ngei ang. Kristiante hian kan sakhaw nun leh kan khawtlâng nun hi kan dah hrang fo mai. Nulain bazar kawr te, inkhawm kawr te, mut kawr te a nei hrang ang maiin nun pawh kan nei hrang nuaiin a lang. Kan bazar nun a dang a, kan Biak In nun a dang a, kan Politik nun leh kan eizawmna nunte a inang lovin a inpersan hle ṭhin niin a lang. Kohhran sum enkawla rinawm tak, ti riral ngai lo khan sawrkar sum a tichingpen tlat ṭhin hi a mak tehlul nen mak pawh kan ti mang ta lo zawng a nih hi!

Paula bawkin, 'Keia tân zawng nun hi Krista' a ti leh a. Chu pawh chuan ni tin nuna Chanchin Ṭha hril bawk chu a sawi tum a ni. Biak In nun a sawi mai lo va, pulpit nun chauh a sawi hek lo. Nun pum pui Krista a nih thu a sawi a ni. In pakhata thuziak intâr ka hmuh chu, "Ka pianthar leh thar loh chu ṭhenawmten an hria," tih a ni a. Krista neitu kan nih hi kan ni tin nun min hmutu ṭhenawmte, ṭhian leh thawhpuiten an hre chiang em le? Chanchin Ṭha hril veitute hian Ramthar tlawh kual a tlâk tum mai lovin, sawi tlâwra inhri thla zo mai lovin, 'Keia tân zawng nun hi Krista' tia nuna Krista leh a Chanchin Ṭhaa kan lantir a va ṭul nasa êm!

Tirhkoh vek chuan, “Krista aia palai kan ni,” a ti bawk. Palai chu mahni in leh lova thawktu a ni lo va, tirh a nihna hmuna thawktu a ni. Krista aia palai kan nih hian Biak In kal leh inkhawmpui nikhuua buai hle hi a tawk lo. Min tirtu chuan, ‘Khawvel zawng zawngah’ a ti. Biak In kawngka kan kân chiah hian kan palai hna a inñan a. Kan inkhawmpui tiak veleh kan feh chhuak nghal a ni kan ti thei ang. Ram thim ram rova feh chhuakte hi ka aia palai ta an ni mai lo va, keimah ngei hi ka awmna apiangah Krista aia palai ka lo ni. Josefa chuan, ‘Heta min awmtirtu hi nangni in ni lo va, Pathian a ni,’ a ti a. Sawrkar hnathawk kan ni emaw, mahni sumdawna hnathawk kan ni emaw, ni tina inhlawhfa kan ni emaw, *politician* pawh ni ila, ‘Heta min awmtirtu hi Pathian a ni. A aia palai ka ni,’ ti thei hlawn ila, Zoramah hian Chanchin Ṭha hmêl a va lang nasa dawn êm! Thlangtu mipuite aia Pathian hlau *politician*

Zoramah a mamawh a, pute aia Pathian hlau *officer* kan sawrkar hian a mamawh a ni. Chutiang mi, ni tin nuna Chanchin Ṭha hriltu ni tur chuan Pathian awmtir nih inhria, Krista aia palai nih ñan ngam nih a ngai a ni. Ram hruaituten Pathian awmtir an nih hre lovin tute thlan tlin emaw an inti a, a thlangtute chu Pathian hmanrua mai an nih hre lovin tihlungnih loh hlauva, a awmtirtu an hawisan ñin hi a va pawî êm! Sawrkar *officer*-ten tute lung tihawi emaw avânga chanvo chang emaw an inti a, Pathian aiin A hmanruate an tawn zawk avângin kan pisa (*office*)-ah te Chanchin Ṭha hmêl a lang thei ñin lo hi a va pawî êm! Sumdâwn te pawh Pathian rawngbâwl na anga thawkin mahni hlawn awm tawka lungawi ni hlawn ila ringloten kan nunah Pathian an hmu ngei ang le.

Chutichuan, Chanchin Ṭha hi sawi vak vaka fiah chi a ni lo va, sum leh paia lei theih a ni hek lo. Nuna lantir hnua sawi fiah awlsam tak, miin a hmuha an hmuh hnua an hriatthiam ñin ni zawkin a lang. Chuvângin, kan ni tin nuna Chanchin Ṭha hril zêl turin Lalpan min pui ñeuh rawh se. Amen.

• • •

(‘Ramthar Chanchinbu’ kum 28-naa Sermon tihchhuah tur haihchhama kan awm avânga, a hun neih lohzia hre reng chungah he sermon thuziak rawn thawh tura pangchang leh ngenngawl taka kan sawmna a rawn tihlawhtling hi Rev. Zosangliana Colney chungah Editorial Board-in lawmthu a sawi takzet a, Hruaitu nih tling Hotu kan nei hi a lawmawm hle a ni....Mgr.)

**KUM 28 CHHUNGA RAMTHAR CHANCHINBU
RAWNGBÂWLNA TLÂNGPUI**



- *H.Lalngurliani*

Pathian, a thatna bâng lova lantirtu zârah Ramthar chanchinbu kum 1984 a chhuah tan chuan a kum 28-na champhaphâk a thleng ta reng mai. Pathian chu fakín awm rawh se.

A bu chhut zat pawh a tirah chuan (1984) bu 3,000 chauh a ni a, tunah chuan 24,800 lai a lo ni ve ta. A lâk man pawh hi a tírah chuan ram chhûngah Rs. 10, dakah Rs. 12 a ni a. Tunah chuan kum khat lak man khawtual leh dakah Rs. 50 a ni ta.

Mi thahnemngaiten missionary an lâksk zat pawh bu 2206 (Rs. 1,19,300 Jan. - Aug. '12) a tling thei a, a lawmawm hle mai. Missionary-te bâkah hian sorkar office pawimawh thenkhat leh rawngbâwlna hmun pawimawh, Mizoram chhûng leh pawna mite bu eng emaw zat a thlâwna thawn chhuah an ni bawk.

Hmasawna kawng hrang hrangte

1. **Thu chhuah tur:** Kan thawktute leh mi thahnemngai tak takte hnen aţangan Buhmun chanchin leh mahni chanchin te, sermon leh thu beng lût tak tak a lo lût thahnem hle a. Pathian khawngaihna in thu chhuah tur haihchham awm lo mai pawh ni lovin, ziaktuten an beisei huna chhuah theih loh thuziak a awm ta hial a ni. Ziaktute hnenah lawmthu kan sawi rualin thupha kan chawi nghal baw a ni.

2. **Intodelhna lam:** A hma lama sawi tawh angin a chhut man a pun angin a lâk man pawh tihpun zel a ni a. A bu tam lam a punin a lâk man pawh a pung ve a. Chu chuan a enkawlnaah a tanpui hle. 2010 Apr. - 2011 March leh 2011 Apr. - 2012 Mar. khai khin ila -

Kum	Agent pek	Synod Gd.	G.Total	Hmanna	A bang	Punna/kiamna
2010-2011	959235	212750	1171985	1073057	1,13,822	(-) 113822
2011-2012	1269704	206750	1476454	1126642	3,49,812	(+)1433062

A chûnga mi en khian a kum telin a pung ve niin a lang a. Chanchinbu man hi ba awm lovin a kum chhûng hian pek vek ni thei sela chuan a intodelh tep tawh a ni. Kohhran tinin tan la sauh sauh ila, tun aţanga kum rei lo têah a intodelh ngeiin a rinawm.

3. A bu chhûng thu: A bu chhûngah hian mumal nei takin thu ziate hi then hrana rem fel an ni a. Chumi kârah chuan "Ramthar hluttute huang" hi belh a ni a, a bengvarthlâk hle.

4. A kâwm: Akâwm hmêlhmag (design) leh a rawng te pawhin hma an sawn zel a. Mission rawngbâwlna chanchin, mitthlâa kan hmuh thiam lohte pawh a then a zâr chu pho lan (Thlalak lantir) an ni tawh a, pho lan zel tum a ni.

5. Enkawltu lam: Synod Mission Board Secretary apiang Publisher an ni zel a. Circulation Manager erawh chu tuna tang lai mêk Pu R. Lalchhanhima hi 6-na a ni. Cir. Manager hian Manager hna a thawk nghal ang tih a ni baw. Enkawltute hian chanchinbun hma a sawn theihna turin thahnemngai takin an bei a, chu chuan hmasawna a thlen a ni.

6. India ram pawn: Kumin 2012 January thla atangin India ram pawna kan missionary-te pawh Email hmanga thawn chhuah an ni tawh a, a chhuah hlimah tharlâm takin an lo chhiar ve thei ta. Foreign-a man to tak taka kan thawn thin, thleng har baw si thinte chu Email-in thawn thin an nih tak avangin hun leh sum sên a kiam baw. E-Mail ID nei chuanin article ziate Email-ah thawn mai theih niin harsatna chu changkânain a rawn hneh chho ve zel e.

7. Facebook: Awlsam lehzuala Field chanchin thar inhriat tawn a nih theih nân 'Facebook' hmangin, chanchin tharlâm lehual chhuah theihin a inhriatpawh zung zung theih ta baw.

8. Ramthar News Letter: Chanchinbu chhut chhûngin hun a duh deuh lo thei lo. Chanchin tharlam tak tak chhuah hman loh leh chhuah dawn pawha a bu a têt êm avânga a len loh avângin 'Ramthar News Letter' Field leh Missionary Email ID neite hnênah sum senso awm lovin July 2012 atang khan thawn chhuah tan a ni. Kohhranho Ramthar Chanchinbu latute tân pawh tihchhuah thuai theih beisei a ni.

Ramthar chanchinbu chhiartu leh hluttu zawng zawngte hnênah Editorial Board-in lawmthu a sawiin thahnemngaia a latu pawh pûng zêla chhiar chhunzawm zel turin a ngen e.



Ramthar hluttute Huang:*(He huang hi telh loh chang a awm thei....)***Zorinpui Khiangte** <zorin_rediffmail.com> Sat, Feb 25, 2012 at 8:54 AM

Dear Manager, Ramthar

Ramthar chanchinbu e-copy ka lo dawng e. Ka lawm hle mai. Ramthar copy a lo thlen hi chuan kan lawm thin khop a, **a kawm zawng2 chen hian kan chhiar chhuak vek thin.** A lo thlen hi chuan thla fe a lo liam tawh thin a, thenkhat pheh hi chu a lo hlui deuh tawh thin. E-copy in han ti thei a, update deuhin kan lo chhiar ve thei tawh dawn a, kan lawm tak2 a ni.

In rawngbawlna Lalpan malsawm zel che u rawh se.

I rawngbawlpui,
Zorini,
Samoa.

Zaidarhzauva <zaidarh@hotmail.com> Sat, Feb 25, 2012 at 7:35 AM
Manager, Ramthar Magazine.

Kum thar chibai.

Synod Ramthar rawngbawlnain hma a sawn ve telh telh zel a, tuna email in thawn chhuahah Ramthar chanchinbu, computer-a chhiar nghal theih tura in han dah ta hi a lawmawm hlein ka hria. Khawvel changkanna kal zel hian kohhran tan a tha zawnga kan hman tangkai hian, hlawkna nasa tak a ni reng a ni. Chanchin kan han ziak khat leh ta deuh a, remchang hmasaah la han ziah leh kan tum ang.

Taka, hman deuh khan article pakhat "Third Culture Kids" (TCK) chungchang ka ziak, Ramthar email address-ah ka han thawn a, mahse eng mah sawi fiahna ka nei hran lo va, kha kha in lo hmu mial em? In rawngbawlna Lalpan malsawm zel rawh se.

In rawngbawlpui,

Rev. Zaidarhzauva
Taiwan

Lalduhawma Hmar posted to Ramthar Chanchinbu

Ramthar Chanchinbu FB hi a tha hle mai, news tha tak2 in rawn chhuah thin a, duhsakna ka rawn hlan ve hrim2 che u.





Synod Mission Board
Chanchin leh Rawngbâwlina tlângpui

*Rev. Lalchhuanmawia, Secretary,
 Synod Mission Board.*

1. Rawngbawl ÷anna

Mizo Kristian hmasate chuan an rilruah ringlote veina nasa tak an nei nghal a, hei vang hian ram ÷henawmah kalin Chanchin ÷ha meichher an chhi darh ÷an nghal a ni.

2. Rawngbawlina hmasa leh hmalâkna tlêm lo târlang ila

1910 - Mizo tlangvâl pathum - Vanzika, Savawma leh Thangchhingpui te chuan Manipur rama Senvawn lamah Chanchin ÷ha an hril ÷an.

1911 - Hrangvunga, Bungmun kua chuan Tripura rama Chanchin ÷ha hril turin a thawk thla bawk.

1913 - Rev. ÷hianga chu Halflong lamah Chanchin ÷ha hril turin a pêm thla ve ta bawk a. Kum 1913-ah vek hian Mission Veng, Upa R. Dala chu Manipur rama Chanchin ÷ha hril turin a thawk chhuak bawk a. Hetianga Mission hna kalpui a nih tak zel avâng hian Mizoram Synod hnuaiah Kohhran leh Mission hna enkawltu tur Committee siam a ni ta a.

1919 - Lushai Foreign Mission: "He rawngbâwlina chungchâng ngaihtuah zui tur hian Rev. Liangkhaia'n Pu Dâla lo dawr zui se. Manipur ram hi rawngbâwl kan tumna ram a ni." Committee of Elders of Aizawl Church Res. No.VI of 2nd May 1919. (*Elders of Aizawl Church tih hi Mission Veng Kohhran a ni*).

1925 - Assembly hmasa ber Lalbuaia leh Saizingate chu (Synod) ni 29-31 January Ranglong (Tripura) zinga 1925-ah he thu hi an rêl: rawngbâwl turin Synod-in a tîr. Mizoram khawthlang lam Langrawng hnam zingah Tirhkoh pahnih Lalbuaia leh Saizinga tîrh turin an rêl. Lalbuaia chu 1944-ah Pastor atân nemngheh a ni a, a person kum 1970 thlengin Pastor hna a thawk.

1926 - Kum 1926 Assembly chuan Rev. P.D. Sêna chu Burma ram Homlin (Burma leh Nagaland inrinna) tlawh a, ramthar rawngbâwlina zawng tura tîrh a ni. A zinna report a

pe a, Assembly-in missionary tih a remti a, mahse, sum neih loh avangin tih a ni ta lo.

1937 - Kum 1937 Assembly chuan Arunachal ram Sadhy-a missionary tih a rêl a. Lalthanga, Sanga leh Zoramthanga te thlan an ni a. Arunachal rama luh phalna hmuh theih a ni lo va, tih an ni ta lo.

1947 - Home Mission North lamah Bru zingah Chanchin Ṭha hrilh ṭan a ni.

1949 - Kan chhehvel ram hrang hranga Chanchin Ṭha puan tumna a hlawhchham zel avângin Mizorama Riang hnam zingah leh Paihte hnam zingah rawngbâwl a ni ta. Kum 1949-ah Riang hnam zinga Tirkoh tih te - Thangzawna, Ronghilhlova leh Lalhleia an ni. Thangzawna hian penson thlengin rawng a bâwl.

1953 - Kum 1953-ah Synod Mission Committee (SMC) din a ni: Ni 13 February 1953-ah Committee hmasa ber Pu J.M. Lloyd-a Bangla-ah Zirtawpni dar 4.00 p.m.-ah neih a ni.

Chairman: Rev. Zairema,
Moderator; Vice Chairman:

Upa D.Ṭhianga; Member kalte: Ex-Officio: Rev. Zairema, Rev. J.M. Lloyd, Pu Muka, Pu Thanṭhuama.

Thlan member-te: Pu Vanchuanga, Pu Thianga, Ztu. Zolawmi, Po Jona, Pu Lalsanga, Pastor Thanga. Secretary atân Upa Vanchuanga ruat a ni. A ṭan hun chhung kum 3 a ni ang.

1959 - Kum 1959-ah Rev. Lalthanga, Burma ramah missionary turin Synod-in a tîr. Kum 1969-ah Mizoram-ah a lo kir leh ta. Tin, kum 1959-ah Ngopa Pastor Bial Kristian Ṭhalai Pawl-in Paihte zingah Chanchin Ṭha hril turin Tirkoh Nikhuma a tir a. Kum 1965-ah Synod Ramthar Board-in a ruai zui ta. Kum 1973-ah rawng-bawl na tihtawp a ni.

1961 - Kum 1961 Synod-in Synod Ramthar Board din a rêl. Board meeting hmasa ber ni 25 January 1962-ah Theological School, Aizawl-ah neih a ni.

Member kalte: Rev. Thanga, Moderator; Rev. Sakhawliana, Convener; Rev. Lalngurauva, Rev. Thanfianga, Rev. Lalchama, Rev. Sena, Pu Chalhnuna, Pu Vanchuanga, Pu Thawma, Pu Vanlallawma, Pu Khawpuia.

Member kal lote: J.M. Lloyd, V.L. Auva, Upa Sangbawia, Upa Lalphunga, Upa Zaphunga, Rev. Saitawna, Pu Darthan-kima, Pu Lalsanga. Full time Secreatry neih hma chu Upa Vanchuangan Secretary hna lo thawk se. Treasurer hna pawh thawk tel se.

1963 - Vanbawng leh Phuaibuang Bial Kristian Thalaiten Pu Bungkhawthanga chu Meitei zinga Chanchin Tha hril turin an tir.

1966 - Kum 1966-ah Full time Secretary hna thawk turin Pu V.L. Zaithanga ruat a ni (kum 1967 Synod Inkhawmpui, Dawrpui Biak inah Pastor atan nemngheh a ni). Synod Organisational Set-up neih a ni a. Executive Secretary atan heng mite hi thlan an ni:

Rev. Zairema, Rev. V.L. Zaithanga leh Rev. C. Ronghinga. Ramthar Board Secretary hna tihtawp a ni. Executive Secretary i/c Ramthar-in mawhphurhna a chang zui. Kum 1985-ah Ramthar Secretary hna siam thar leh a ni a. Rev. Lapianga ruat a ni.

1968 - Synod Mission Board chuan Assam state-a Cachar district-ah leh Karbi Anglong-ah Missionary a tir. Kum 1968-ah Zosap awm hnuhnungten India

ram chhuahsan tura lehkha an dawn ni 6 January 1968-ah Mission Veng Biak inah Rev. Rokhuma & Upa K. Saibela te Mikir rama rawngbawlina CBCNEI leh Karbi Presbytery (KJP Synod hnuai) te nen thawh honaa thawk tura tirh chhuahna inkhawm neih a ni.

1978 - Kum 1978-ah Missionary Training Department ATC-ah hawn a ni. Dean: Rev. V.L. Zaithanga. Zirtirtu: P/P Lalramliana (Tunah Missionary Training College).

1980 - Kum 1980-a United Mission to Nepal nen thawh hona neih tan a ni. Synod-in kum tin Rs. 10,000 a pe. Kum 1981-ah UMN member-a pawm kan ni.

1981 - Kum 1981-ah Bhopal Diocese nen thawh honaah Pro. Pastor pahnih Lalramliana & Lalzuithanga tirh an ni.

1982 - Kum 1982-ah CWM nen thawh honaah Kiribati thliarkarah Upa Dr. L.N. Tluanga tirh a ni. Hei hi Ramthat rawngbawlina pangngai ang ni lova thawh hona a ni.

1988 - India ram laili lama rawngbawlna zauhin Delhi-ah Rev. V.L. Zaithanga, Calcutta-Rev. Lal Rinmawia, Siliguri - Rev. H. Sangkhuma te tirh an ni.

3. Synod Mission Board

Ramthar lama rawngbâwlina leh Kohhran enkawl tur lo pûng zel avangin kum 1961-ah Synod Mission Committee chu Synod Mission Board (SMB) tia thlâk a ni ta a. SMB chuan thiltum (goal) fel tak a nei a, chûngte chu:

(1) Lal Isua chanchin la hre lote hnena Chanchin Ṭha hril.

(2) Ringtharte chawikan leh tihchak.

(3) Kohhrante chu mahni intodelh, mahnia inrêlbâwl thei leh Chanchin Ṭha hril thei tura buatsaih.

(4) Kohhran leh Pâwl dang nen thawh ho.

4. Tuna (2012) Mission Field dinhmun tlângpui**(1) Arunachal East**

Hawn kum : 1991

Field Secretary :

Rev. P.B. Mankima

Pastor Bial awm zat : 4

Thawktu awm zat : 118

Ringthar neih zat : 147

(Oct. 2011 - Jun. 2012)

Kohhran zat : 18

Preaching Station zat : 20

Fellowship zat : nil

Kohhran member zat : 4,598

Craft Centre awm zat : 1

Medical Centre awm zat : 6

School awm zat : 3

(2) Arunachal West

Hawn kum : 2001

Field Secretary :

Rev. Lallianmawia Pachuau

Pastor Bial awm zat : 8

Thawktu awm zat : 141

Ringthar neih zat : 231

(Oct. 2011 - Jun. 2012)

Kohhran zat : 40

Preaching Station zat : 41

Fellowship zat : -

Kohhran member zat : 5058

Craft Centre awm zat : 1

Medical Centre awm zat : 7

School awm zat : 4

(3) Assam

Hawn kum : 2008

Field Secretary :

Rev. K. Lalrinmawia

Pastor Bial awm zat : 2

Thawktu awm zat : 86

Ringthar neih zat : 140

(Oct. 2011 - Jun. 2012)

Kohhran zat : 18

Preaching Station zat : 4

Fellowship zat : 18

Kohhran member zat : 675

Craft Centre awm zat : -

Medical Centre awm zat : 3

School awm zat : 1

(4) Barak Area

Hawn kum : 1975

Administrative Secretary:

Rev. Ralthansanga Ralte

Pastor Bial awm zat : 9

Thawktu awm zat : 153

Ringthar neih zat	: 61	Kohhran member zat	: 3,652
(Oct. 2011 - Jun. 2012)		Craft Centre awm zat	: 1
Kohhran zat	: 42	Medical Centre zat	: 3
Preaching Station zat	: 49	School awm zat	: 1
Fellowship zat	: 32		
Kohhran member zat	: 752		
Craft Centre awm zat	: 2		
Medical Centre zat	: 6		
School awm zat	: 3		

(5) Delhi

Hawn kum	: 1988		
Field Secretary	:		
Rev. Vanlalmuanpuia Khiangte			
Pastor Bial awm zat	: 2		
Thawktu awm zat	: 32		
Ringthar neih zat	: 374		
(Oct. 2011 - Jun. 2012)			
Kohhran zat	: -		
Preaching Station zat	: -		
Fellowship zat	: 17		
Kohhran member zat	: 975		
Craft Centre awm zat	: 2		
Non-Formal school	: 5		
Medical Centre zat	: 2		

(6) Jharkhand

Hawn kum	: 2008
Field Secretary	:
Rev. P.B. Zosaphara	
Pastor Bial awm zat	: 3
Thawktu awm zat	: 84
Ringthar neih zat	: 195
(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
Kohhran zat	: -
Preaching Station zat	: -
Fellowship zat	: 54

(7) Karbi Anglong

Hawn kum	: 1989
Field Secretary	:
Rev. J.H. Zaikima	
Pastor Bial awm zat	: 7
Thawktu awm zat	: 209
Ringthar neih zat	: 134
Kohhran zat	: 38
(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
Preaching Station zat	: 34
Fellowship zat	: -
Kohhran member zat	: 5976
Craft Centre awm zat	: 1
Medical Centre zat	: 8
School awm zat	: 7

(8) Kolkata

Hawn kum	: 1988
Field Secretary	:
Rev. Zochhuanmawia	
Pastor Bial awm zat	: 4
Thawktu awm zat	: 95
Ringthar neih zat	: 232
Kohhran zat	: -
(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
Preaching Station zat	: -
Fellowship zat	: 64
Kohhran member zat	: 4491
Craft Centre awm zat	: 2
Medical Centre zat	: 2

(9) Lucknow

Hawn kum	: 1999
----------	--------

2012

'Ramthar' kum 28-na October

22

Field Secretary	:	Fellowship zat	: -
Rev. F. Lalhmingthanga		Kohhran member zat	: 726
Pastor Bial awm zat	: 5	Craft Centre zat	: 1
Thawktu awm zat	: 54	Medical Centre zat	: 1
Ringthar neih zat	: 132		
(Oct. 2011 - Jun. 2012)		(12) <i>Siliguri</i>	
Kohhran zat	: -	Hawn kum	: 1988
Preaching Station zat	: -	Field Secretary	:
Fellowship zat	: 80	Rev. B. Zobiaktluanga	
Kohhran member zat	: 3,337	Pastor Bial awm zat	: 4
Craft Centre zat	: -	Thawktu awm zat	: 42
Medical Centre zat	: 3	Ringthar neih zat	: 103
		(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
(10) <i>Nepal</i>		Kohhran zat	: -
Hawn kum	: 2000	Preaching Station zat	: 28
Field Secretary	:	Fellowship zat	: -
Rev. Lalrintluanga Ngente		Kohhran member zat	: 1306
Pastor Bial awm zat	: 6	Craft Centre awm zat	: 1
Thawktu awm zat	: 72	Medical Centre zat	: 3
Ringthar neih zat	: 152		
(Oct. 2011 - Jun. 2012)		(13) <i>Tripura</i>	
Kohhran zat	: 6	Hawn kum	: 1986
Preaching Station zat	: -	Field Secretary	:
Fellowship zat	: 46	Rev. C. Zoramawia	
Kohhran member zat	: 2317	Pastor Bial awm zat	: 16
Craft Centre awm zat	: 2	Thawktu awm zat	: 234
Medical Centre zat	: 8	Ringthar neih zat	: 882
		(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
(11) <i>Patna</i>		Kohhran zat	: 86
Hawn kum	: 1999	Preaching Station zat	: 166
Field Secretary	:	Fellowship zat	: -
Rev. R. Lalhmingsanga		Kohhran member zat	: 17648
Pastor Bial awm zat	: 2	Craft Centre zat	: 3
Thawktu awm zat	: 49	Medical Centre zat	: 11
Ringthar neih zat	: 90	School awm zat	: 6
(Oct. 2011 - Jun. 2012)			
Kohhran zat	: -	(14) <i>Home Mission North</i>	
Preaching Station zat	: 16	Hawn kum	: 1949

Field Secretary :	Pastor Bial awm zat :	4
SMB Headquarters aṭangin enkawl a ni.	Thawktu awm zat :	90
Pastor Bial awm zat :	Ringthar neih zat :	107
Pastoral a nih avangin Bial zat târ lan a ni lo.	(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
Thawktu awm zat : 159	Kohhran zat :	45
Ringthar neih zat : 110	Preaching Station zat :	9
(Jan-July, 2011)	Fellowship zat :	-
Kohhran zat : 7	Kohhran member zat :	2318
Preaching Station zat : 12	Craft Centre awm zat :	-
Fellowship zat : -	Medical Centre zat :	6
Kohhran member zat : 9897	School awm zat :	6
Craft Centre awm zat : -	(17) <i>Masihi Sangati</i>	
Medical Centre zat : 7	Hawn kum :	1979
School awm zat : 8	Director :	
(15) <i>Home Mission South</i>	Rev. H. Laltlanthanga	
Hawn kum : 1987	Area awm zat :	18
Administrative Secretary:	Pastor awm zat :	4
Rev. Dr. C. Chawngmingliana	Thawktu awm zat :	136
Pastor Bial awm zat : 10	Ringthar neih zat :	454
Thawktu awm zat : 189	(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
Ringthar neih zat : 296	Fellowship zat :	212
(Oct. 2011 - Jun. 2012)	(18) <i>Manipur</i>	
Kohhran zat : 43	Hawn kum :	1967
Preaching Station zat : 24	Thawktu awm zat :	1
Fellowship zat : -	Ringthar neih zat :	47
Kohhran member zat : 7578	(Oct. 2011 - Jun. 2012)	
Craft Centre awm zat : 1	<i>Manipur Field hi kumin 2012 aṭangin chhuahsan an ni a, amaherawhchu, Office Assistant 1-in Office a la enkawl a ni.</i>	
Medical Centre zat : 9	(19) <i>Mission Danga thawk:</i>	
School awm zat : 18	Thawktu awm zat :	53
(16) <i>Cachar Tlang (Barak Area aṭanga indan)</i>	(20) <i>Trainees</i>	
Hawn kum : 2009	(a) B. Miss. :	6
Field Secretary :		
SMB Headquarters aṭangin enkawl a ni.		

(b) C.T.E.	: 3
(c) M.Div./M.Th.	: 1
TOTAL	: 10

(21) Thawk dangte:

(a) Hqrs. Office	: 24
(b) Hindi Bible School	: 5
(c) MTC	: 12
(d) MDTC, Bualpui 'N'	: 8
(e) Ramthar Hostel	: 1
(f) Masihi Sangati Kendra Office	: 3
TOTAL	: 53

5. Rawngbawl dan tlangpui

Rawngbawlna hi kawng hrang hrangin kalpui a ni a, a chipchiara sawi sen a nih loh avangin a tlangpui chauhvin han sawi ila:

(1) **Direct Evangelism:** Hei hi hmaichhana Chanchin Tha hril kan tih thin hi a ni a, Direct Evangelism hmanga kan rawngbawlna kipuite chu camping, campaign, crusade, Bible tract sem, house visit, rally, childrens ministry te a ni.

(2) **Indirect Evangelism:** Hei hi kawng hrang hrangin thawh a ni a, a kipui deuhthe chu school, non-formal education/adult education, medical ministry, calendar ministry, training centre te a ni. Puitling ziak leh chhiar thiamte hnenah Spoken English zirtir thin a ni baw.

(3) **Medical Ministry:** Medical Ministry (tihdam rawngbawl

hna) hi ringlote zinga Chanchin Tha hrilhna remchang berte zinga mi a ni a; he lama thawktu leh thawhna hmun (Medical centre) hi 86 kan nei mek.

(4) **School:** School din hi direct leh indirect hmanga Chanchin Tha hrilna remchang tak a ni. Kan School-a evangelism kan kalpui dan langsar zualte chu devotion, Gospel Week hman, crusade, outreach, house visitte a ni. Tunah hian School 58 kan nei mek a ni.

(5) **Training Centre/College:** Field hrang hrangah Training Centre 18 kan nei mek a, hei hi rawngbawlna leh Chanchin Tha hrilna kawngah hmanraw tangkai, ringtute tihchakna leh ringlote hnena rawngbawlna tha tak a ni. Ringtharten Bible hriatna kawngah hma an sawn theih nan Bible Correspondence (Bible Ralchhan)-te buatsaih thin a ni a. Tin, Missionary Training Centre, Mission Vengthlang ami chu nikum (2010) atang khan B. Miss (Bachelor of Missiology) zir theihna turin degree college-ah hlankai a ni a, tunah hian zirlai 30 (First year 15, second year 15) an awm mek a ni.

6. Thawktu lam

Tun dinhmuna SMB hnuaia thawktu awm zat chu hetiang hi a ni:

1. Missionary (SMB hnuai)	-	607	7. Kum 2005-ah 6072
2. Missionary (Contract)	-	675	8. Kum 2010-ah 5992
3. Field Worker (A ram mi)	-	721	9. Kum 2011-ah 5245
4. Hqrs. Office, Trainees, PHBS, etc.	-	53	10. Kum 2012-ah 3887 (June 2012 thlengin)
Total	-	2056	

7. Kohhran dinhmun

Mission Field-a Kohhran lama kan dinhmun tlangpui hetiang hi a ni:

1. Pastor Bial zat	-	86
2. Kohhran zat	-	343
3. Branch Church zat	-	483
4. Fellowship zat	-	231
5. Kohhran member	-	71375
6. Kohhran Upa zat	-	514
7. Presbytery zat	-	6

(Tripura 4, Cachar Tlang 1, Karbi Anglong -1)

Note - Kan inchhiarna hi thenkhatah nikum 2011 aia a hniamna a awm nual a, hei hi Manipur Field kan chhuahsan tak vang a ni.

8. Ringthar dinhmun

Kum 1974 ațanga kum 5 dan zela ringthar kan neih dan chu hetiang hi a ni:

1. Kum 1974-ah 132
2. Kum 1980-ah 659
3. Kum 1985-ah 1362
4. Kum 1990-ah 3497
5. Kum 1995-ah 2714
6. Kum 2000-ah 3437

9. Mission dang nen a thawh hona

Chak zawka rawng kan bawl theih nan Mission Pâwl dang nen thawk hovin, hmun hrang hrangah kawng hrang hrangin kan thawk ho; hei hi a sawtin a zawngchhangthlâk hlein a lang. Tunah hian Mission/pâwl dang 15 nen thawk hovin, thawktu 54 chuang kan tir mek bawk a ni. Kan thawhpuite chu:

1. Emmanuel Hospital Association, Delhi (1980) - (Thawktu 1 kan tir mek)
2. INTERSERVE (India) (1985) - (Thawktu 2 kan tir mek)
3. Friends Missionary Prayer Band (1988)
4. CONCERN (1988)
5. Evangelical Presbyterian Church, Sikkim (1988)
6. India Missions Association (2000) - (Thawktu 1 kan tir mek)
7. Youth With A Mission North East India (2004)
8. Christian Reformed World

Mission (2005) - (*Thawktu 4 kan tir mek*)

9. Operation Mobilisation (2005)

10. Church Mission Society (2006) - (*Thawktu 9 kan tir mek*)

11. Seva Bharat (2008) - (*Thawktu 7 kan tir mek*)

12. New Enterprises International (2008) - (*Thawktu 1 kan tir mek*)

13. SIMNEI - (2008)

14. Darjeeling Hills Bible School - (2008)

15. Amritsar Diocese, CNI - (*2011 ațangin*)

16. *Council for World Mission (1986) (PCI kaltlangin missionary 15 kan tir mek)*

10. SMB Hmalâkna thar langșâr zualte

(1) **Orissa state-ah:** Synod Mission Board chuan India rama Kristian tihduhdah hluarna ber hmun zinga mi, Orissa state lamah thûk zawka rawngbâwl turin a inpuahchah chho mek zel a. Kum 2011 kum tir ațang hian Dr. K.C. Lalchhingzova, Bawngkawn chu Orissa-ah hian rawngbâwl turin Synod Mission Board chuan a tir a; ani hi Moorshead Memorial Christian Hospital

nen thawk dun tura tirh a ni. Hei bakah hian kumin 2012 hian Dr. Lalsangpuii leh a pasal Pu Albert Kawldingliana, M.Th. Evangelist; Dr. Ramdinmawii, leh Pi Zonunmawii Khiangte S/N (w/o Dr. K.C. Lalchhingzova) leh Pastor Lalhmachhuana Ralte te Board chuan a țul ang zela hma la turin a tir leh ta a ni.

(2) **Cambodia lamah:** Cambodia ramah hian Synod Mission Board hnuaiia Tent-Maker missionary pathum leh missionary NI. Lalrinawmi Ralte te an bung mek a. Hei bakah hian nasa zawka rawngbawl tumna avangin a țul anga lo thlithlai hmasa turin Board chuan kumin (2011) kum tir lam khan Rev. Lalzuithanga, Executive Secretary, i/c Mission chu Cambodia ramah hian a lo tir tawh a, Tlailand rama retreat hman pahin Rev. Lalchhuanmawia pawhin rawngbâwl dan tur a han thlithlai tawh bawk a, SMB anga kan rawngbâwl theih dan tur kawng zau tak inhawng a awm a ni. Kum 2012 June ni 15-ah Rev. Sairengpuiia Sailo pawh tuang takin Cambodia hi a thleng chho tawh bawk.

11. Ramthar Chanchinbu

Ramthar Chanchinbu hi kum 1984 ațanga tihchhuah țan a ni a. Oct. 2012 hian kum 28 a lo tling ve dawn ta. Țahnemngai taka

enkawl a lo hlawh tawh thin avangin tun hun hi thleng thei a ni. Kohhran ho hian kan hlut thawkhat hle niin a lang a, a lawmawm hle. Amaherawhchu, tehfung chi khat kan kohhran chhungkaw awm zat aṅanga tun hun thlenga latu zat en erawh chuan thahnemngaih a na duh khawp mai. August 2012 thlenga bu chhut zat chu 24,800 a ni. Bu 24,700 thawn chhuah a ni. Ramthar Chanchinbu hian Synod tanpuina Rs. 2,00,000 a dawng a, amah leh amah intungnung tura beisei a ni. Kumin 2012 aṅangin kum khat lak man Rs. 50 a ni a, bu khat man Rs. 4.16p hū vel a ni.

12. Thawktu chāwm

Kohhran thahnemngaiten missionary pakhat Rs. 1000 hisâpin kan chāwm mek zel a, Mizoram pawn leh India ram pawn aṅang tein Missionary chawmtu pawh an awm nual a, chungte chu : Shillong Bial leh Madanriting Bial Kohhran hrang hrang leh Bial KṪP, Bial Kohhran Hmeichhia; Guwahati Bial

Kohhran hrang hrang; Kohima Bial Kohhran hrang hrang; Manipur Area aṅanga Bial leh Kohhran thenkhat aṅang te; Kolkata Mizo Christian Fellowship; Central Jail Prisoner's Welfare Committee (*Jail tangten an ration buhfai dawn aṅanga an thawh khawm pawisaa an chantir aṅangin an chawm a ni*); Masihi Sangati Evangelist Fellowship; Malaysia Mizo Christian Fellowship; Singapore Mizo Christian Fellowship; Des Moines Mizo Christian Fellowship, USA aṅangtein a ni. Mizote hi khawiah pawh awm ila, Pathian rawngbâwl hna kan ngai pawimawh thin hi a lawmawm tak zet a ni.

August 2012 thlenga missionary chawm zat leh chawmtu zat chu hetiang hi a ni:

- | | | |
|--------------------------------|---|-------|
| 1. Missionary chawm | - | 11287 |
| 2. Chawmtu Kohhran | - | 561 |
| 3. Chawmtu Bial KṪP | - | 121 |
| 4. Chawmtu Bial Koh. Hmeichhia | - | 112 |
| 5. Chawmtu Bial zat | - | 74 |

13. Sum dinhmun (kum 10 dan zelah)

1932	-	Rs.	26.00
1942	-	Rs.	840.00
1952	-	Rs.	758.00
1962	-	Rs.	13,896.00
1972	-	Rs.	1,43,203.00
1982	-	Rs.	20,93,891.00

1992	-	Rs. 3,01,65,006.00
2002	-	Rs. 11,25,19,256.00
2010-11	-	Rs. 30,22,73,700.00
<i>(Hmuh zat - Rs. 319,628,025.00)</i>		
<i>(Khumna - Rs. 1,83,41,100.00)</i>		
2011-12 budget: 37,36,56,700 + 1,83,41,100 (addnl)		
=Rs. 39,19,97,800.00		

Kum 2006 aṅga Ramthar rawngbâwl nan budget-a sum dah zat leh hmuh zat chu hetiang hi niin a lang -

<i>Kum</i>	<i>Budget</i>	<i>Hmuh zat</i>	<i>Khumna</i>
2006-'07	15,65,66,000	16,98,72,500	1,33,06,500
2007-'08	16,26,70,000	19,02,96,368	2,76,26,368
2008-'09	17,08,52,000	22,21,58,850	5,13,06,850
2009-'10	22,37,94,500	27,04,22,390	4,66,27,890
2010-'11	30,22,73,700	31,96,28,025	1,73,54,325
2011-'12	39,19,97,800	45,85,96,901	6,65,99,101
2012 - 13	40,72,75,000		

Missionary 50 châwm chinte (Aug. 2012 thleng):

1.	Chanmari Kohhran	-	340
2.	Zarkawt Kohhran	-	301
3.	Khatla Kohhran	-	261
4.	Chhinga Veng Kohhran	-	231
5.	Bungkawng Kohhran	-	230
	Electric Veng Kohhran	-	230
6.	Dawrpui Kohhran	-	225
7.	Zem abawk Kohhran	-	180
	Dinthar Kohhran	-	150
8.	Ram hlun North Kohhran	-	146
9.	Aizawl Venglai Kohhran	-	141
10.	Mission Veng Kohhran	-	137
11.	Kulikawn Kohhran	-	125
12.	Chanmari West Kohhran	-	120
13.	Bethlehem Veng Kohhran	-	110
14.	Mission Vengthlang Kohhran	-	102
15.	Bethlehem Venglai Kohhran	-	101
16.	Bawngkawng Kohhran	-	100
	Ram hlun Kohhran	-	100
	Zem abawk North Kohhran	-	100
17.	Champhai Vengthlang Kohhran	-	96
18.	Ram hlun Venglai Kohhran	-	90
19.	Tuikual Kohhran	-	85
20.	Champhai Kahrawt Kohhran	-	80
	Chaltlang South Kohhran	-	80
	Vaivakawng Kohhran	-	80
	Armed Veng Kohhran	-	80

21.	Ram thar Veng Kohhran	-	76½
22.	Zotlang Kohhran	-	75
23.	Arm ed Veng South Kohhran	-	72
	Bawngkawng Chhim Veng Kohhran	-	72
24.	Tuik huahtlang Kohhran	-	70
	Arm ed Veng North Kohhran	-	70
	College Veng	-	70
	Saron Veng Kohhran	-	70
25.	Cham phai Venglai Kohhran	-	68
26.	Republic Veng Kohhran	-	67
	Chawnpui Kohhran	-	67
27.	Dawrpui Vengthar Kohhran	-	65
	Durtlang Kohhran	-	65
	Khatla South Kohhran	-	65
28.	Kolasib Venglai Kohhran	-	60
	Nursery Veng Kohhran	-	60
	Kanan Veng Kohhran	-	60
29.	Venghlui Kohhran	-	58
30.	Kolasib Hm ar Veng Kohhran	-	56
31.	Chhinga Vengthlang Kohhran	-	55
	Chawlhmun Kohhran	-	55
32.	Leitan South Kohhran	-	53
33.	Chaltlang Kohhran	-	52
	Electric Vengthlang Kohhran	-	52
34.	Dinthar Vengthlang Kohhran	-	51
35.	Kolasib Diakkawn Kohhran	-	50
	Thenzawl Field Veng Kohhran	-	50
	Keifang Kohhran	-	50
	Khatla East Kohhran	-	50
	Ram hlun Vengthar Kohhran	-	50

• • •

*Dâk chhuak la, en vêl teh, tlanna hre lote hi,
 Lalpan a tlan chu an hre lo;
 Muang takin an la thu,
 Hruaitu tûrin tu mah an awm lo,
 Chhandamtu an hre lo.
 Anmahni hruai tûrin,
 Lalpain a duh che;
 Eng tik nge Isua hma'h an kân ang,
 An Tlantu tih hriain,
 A lalna hming fakín?*

Hriatzauna Huang:

Hong Kong-ah Protestant Kohhran member an pung nasa

Tunlai hian Hong Kong-ah Protestant kohhran member an pung nasa hle a, kum 5 liam ta aṅanga kum tin an punna hi zaa 6.2 (6.2%) vel zêl nia chhût a ni hial a; tunah hian Hong Kong-ah Protestant kohhran member hi 300,000 chuang zet an awm tawh niin ngaih a ni.

He thil hi *Hong Kong Church Renewal Movement*-in Hong Kong rama Protestant kohhran member punna a zir chianna aṅanga a târ lan dan a ni a. HKCRM-in a zir chian danin kum 2004 khan he ramah hian Protestant kohhran member awm zat chu 216,000 vêl an ni a; kum 2009 khan 290,000 an tling chho tawh a. Kum 1999 - 2004 chhûnga Protestant kohhran member punna hi zaa 4.3 (4.3%) a ni. Hong Kong rama Protestant kohhran member pun dan zir chianna Rev. Luk Fai, Bethel Bible Seminary President chuan Kristian chanchinbu, kar tin chhuak hnênah chipchiar takin a sawi a ni.

Heti taka Protestant kohhran member an pun chhan chu ṭhalaithe hip zawnga rawngbâwl na an kalpui vang te, ringtu ṭhlarau lam nun tichak tura theihtawp chhuaha hma an lak vang te, ṭawngṭai rual an huaihawt ṭhin vang leh vantlâng ṭhatna tura an chet chhuah ṭhin vang niin Rev. Luk Fai chuan a sawi.

- *Christian Post*

Buhmun atangin:

RAMTHAR RAWNGBÂWL DAN ṬHA NIA KA RIN

- *Rev. V.L. Zaithanga*

Ramthar Chanchinbu July 2012 thla chhuakah khan ka rilrua ka lo ngaihtuah ve ṭhin, thuziak ṭhenkhat ka lo hmu a. Chûng chuan ka rilru leh ngaihtuahna a tithar a, "Ramthar Rawngbâwl Dan Ṭha Nia Ka Rin" tih hi ka han ziak ve a ni.

Synod Ramthar Field-a kohhrante hi "Synod Administrative Area" hnuaia dah ni se. Thawh dan tur kaihruaina ruahman ni sela.

Ramthar field-a kohhrante hian Mizoram Synod zawm lo sela. Anmahni theih anga inrêlbâwlin, Synod Mission Board-in a ÷ul angin ÷anpui sela. Sikul Deficit System hnuaiawm ang hian enkawl ni sela.

Synod Executive Committee-ah member nei lo sela. Synod Committee dangah pawh member nei lo sela.

Synod Inkhawmpui palai-ah pawh ruat ni lo sela. Field Secretary leh Pastor-te chu dan pangngaiin Synod palai ni sa an ni zel ang a.

Field Office, Education, Evangelism leh Medical rawngbâwlnaa thawktute hi, a ram mi Kristian a tam thei ang rawih ni se. Mizo missionary-te chu anmahni kaihruaitu atân a ÷ul dan anga neih zel ni se.

Mission Compound chhûngah Biak in sak loh ni se. Chapel neih ni se.

Biak in chu ringthar/Kristian kan neihte awmna khuaah sak ni zel se.

Missionary-ten Mission quarters an luahah anmahni fate leh ÷anpuitu (helper) te chauh awmpui se. Chhûngte leh ÷hianta fa, Mission Sikul-a zirlaite awmpui lo se. Nu leh pa leh chhûngte dang pawh awmpui lo se.

Mission hmunpui apiangah Khualbûk sak ni se. Ramthar rawngbâwlna tlawhtute leh mikhualte thlenna a ni ang a. Ramthar quarters hi in tê tak tê a ni a, mikhual inthlen pawh a buaihlâk a.

Rawngbâwltute sawn a ÷ul chuan an thawhna Field chhûngah sawn ni se. Field tinah rawngbâwlna hmun khuarna eng emaw zat kan nei vek a, an ÷awng thiam hman theihnaa sawn a ÷ha. Inter-field transfer chu a ÷ul tawpah chauh hman ni se.

Zûk leh hmuam chungchâng Synod 2001 General No. 18, Synod 2003 General No. 33 leh Synod 2006 General No. 41-a Synod hnuaiawm thawktute leh Ramthara thawktu missionary-te “Zûk leh hmuam laka fihlim tura ngenna” hi kenkawh ÷hat ni se.

Synod an neih theih hmaa Field-a Inkhawmpui lian ber-ah Synod Ramthar Board hruaitute tel ÷hin se.

Missionary-te, field hrang hranga thawktute intlauh tawna buatsaih ÷hin ni se.

Field Secretary-ten an thawh chhûnga rawngbâwlnaa thil thleng pawimawhte chhinchhiahna nei sela. Charge inhlan hunah eng mah inhrilh hman a ni lo va. An hnua thawktu tân rawngbâwlna chanchin hriatna leh hma lâk dan tur atân tanpuina tangkai tak a ni thei ang.



KUM 25 CHHUNG TAIWAN LAM RAWNGBÂWLNA REPORT TAWI



Rev. Zaidarhzauva

Kum 25 chung zet Taiwan-a kan rawngbawlna chu kumin June thla tawpah khan kan lo chawlhlan ve ta. Pension hun thlenga missionary hna thawk thei tura min hruaitu Pathian hnenah leh kohhranhote leh mi mal min tanngtaisaktute zawng zawng hnenah lawm thu kan sawi a ni. Taiwan-ah CWM missionary anga kan han thawh chung rawngbawlna report tawi tein ka han ziak ve a.

Taiwan-a kan awm chungin a tir lamah chopstick-a chaw ei te, Chinese tanng zir te kan ti a, Chinese hming thar te kan nei a, a tirah mak ti deuh viau mah ila kum 25 lai an zinga han awm hnua min kohna bera an hman takah chuan, '**Chhaih Ta Hua**' tih leh '**Chhaih Wen Chi**' tihte chu kan hming tak tak zawk emaw kan ti rum rum ta mai. 1989 kum kha chuan Bunun tlang miho zingah kan awm a, Mizote nen pawh kan inang viau mai. Bunun hming te min lo pe a, kei hi **Sai** min ti a, kan nu hi **Savi** an ti bawk a, kan fate pahnih pawhin Bunun hming an nei. An hnena kan awm chung hian tlawh kualtu pastor (syunhwei mushr) angin kan thawk a. Tun hmaa missionary an hmuhte chu Sap, vun ngoho hlir an ni a, keini, anmahni anga tlang mi ve bawk an hnena kan han thawh khan mak an ti hle. Missionary thawn chhuah ve ngei duhna lian tak a siam ta a, thla tina chaw nghei tanngtai inkhawm an neihah missionary thawn chhuahna tur sum an khawl tan a, anmahni kan chhuahsan hnu kum 5 zet hnuah chuan Indonesia-ah missionary an thawn chhuak ve ta a. Keimahni han sawi chhuah vang ni lovin, a taka an tlang mipui Mizoten tuipui ralah missionary kan tir thei an hmuh khan chona nasa tak an lo neih phah reng mai.

Kum 5 vel lai chu central Taiwan-a an khawpui Taichung-ah tlang mite zingah kan thawk bawk a, chutih hun lai chuan in saa inhlawhho

construction worker-te zingah pawh rawngbawlina kan va nei thin bawk. Kum 3 chhung chu full time-in social work lam-a rawngbawlina (Sangha mantute zinga rawngbawlina)-ah kan thawk bawk a, kohhranah Pastor anga ka thawh hnuah pawh part time-in he rawngbawlinaah hian kum 10 chuang lai chu ka la thawh zawm a ni. Sangha mantu chhungkua Kristian ni loten an fate Sunday school-ah leh kohhran school kaltir an duh phah hle a, Kristiana inpe an awm zauh zauh thin bawk.

Pastor hna - Taiwan-ah chuan Pastor-ten kohhran mal bik enkawl an nei theuh thin a, keini pawhin Kaohsiung khawpuia kohhran te tak te kan enkawl a. 1997 atanga 2001 chhung khan Fengywan kohhranah kan thawk a, 2001 August atanga June 2012 thleng khan Youtsang kohhranah kan thawk a. Kaohsiung khawpui chhunga mi ve ve an ni a, Paiwan Presbytery huam chhung kohhrante an ni. Taiwan-a kan awm chhung hian mi 38 kan kuta baptisma chang an awm a. Pastor hna kal pangngai bakah Nilai zan apianga Bible study neihpui hna te, kum eng emaw zat chhung chu pawn (open air)-ah Bible study kan nei tel bawk a, kohhran motor driver hna te thawh tel a ngai bawk. Presbytery-ah leh PCT Assembly level-ah committee member chanvo mi an pe ve nual bawk. Kan Presbytery huam chhunga city district-ah phei chuan kum 4 chhung a zawnin Chairman hna thawk turin min ruat/thlang bawk a ni.

Kan nu Sapi pawh kohhran hmeichhia rawngbawlinaah theih ang tawkin a tel ve a, kan kohhran enkawl tawh pahnihah te hian naupang Sunday school zirtirtu hna a thawk ber thin. Kaohsiung khawpuiah KIWC (Kaohsiung International Women's Club), organization lian takah 2008 - 2009 kum khat chhung chu President atan an thlang ve hlauh mai a, Kristian ni lo hmeichhe lar tak takhote nena inhmelhriat nan leh zau zawka chanchin Tha hril nan a remchang hle Pathian hruainain Taiwan-a kan rawngbawlina chu zovin July 6 khan Mizoram kan rawn thleng chho ve leh ta a ni. Kan fate, a upa ber Labiaknggheta chu USA-ah Pathian Thu zirin a awm ve a, a nau Laltanpuia pawh Taiwan-a PCT University pakhatatah Chinese tawnga Pathian Thu zir turin a lut tan ve bawk a. A te ber Grace Ramdini (13 yrs) chu Bangalore-ah school a kal leh nghal bawk a, kan nupa chauhvin kan lo haw thleng a ni.

Taiwan-a missionary hna kan thawh chhung hian PCT leh PCI-in sister church ni tura agreement signed-na an nei a, PCT thalai leh Mizoram thalai te, Taiwan kohhran hmeichhia te leh Mizoram Kohhran hmeichhia te intlawn tawnin thian thaah kan insiam ta te hi Pathian malsawmna lawmawm tak a ni. Khawvela kohhran hrang hrangte hi pumkhat ni tura koh kan ni reng si a. Tawngtainaah i in hre tawn zel ang u.

COMPOUND MÂKPATE NGE NGE

Rev. B. Lalthlamuana

Tuidu, South Tripura

“Pathian rawngbâwl hna hi chhûngkuua thawh tham a ni” ti a, kan Pastor siniarte’n an lo sawi hi a dik ngawt mai. Chhûngkuua thnemngai taka kan thawk chûng pawhin kan thih hnuah pawh thawh tur a la awm reng dawn. Chutih lain Ramthara kan rawngbâwl na hmun thenkhatah chuan nupaah a thawktu ni ve lo zawkten, ‘Keini chu thawktu pawh kan ni ve hleinem’ an tih tawngkam kan hriat hian rilru a na thîn. Thawktu kan ni emaw, ni lo emaw Kristian kan nih hrim hrim tawh chuan kan Pathian hian a rawngbâwl turin mawhphurhna min pe tih hi hriat reng a tha khawp mai. Chutih lain hun puma rawngbâwl tura a kohte an awm mai zawk a ni. Compound-a kan awm khawmnaah pawh a bikin an nupuite thawktu nia, pasal zawkte thawktu ni lovah hian, kan sawi tak tawngkam hi a ri leh zauh thîn a, hei hi kan ngaihtuah ngun a tul hlein ka hre thîn. Missionary pasal i nih tawh chuan nupa hi pumkhat kan nih bawk si chuan Synod-in la ve kher lo che mah sela i kawppui avângin missionary a pe che a, i kawppui hmingin i chûngah rawngbâwl hna pawimawh tak a nghtat nghal a ni. Chuvangin, missionary kawppui i nih chuan engti kawng mahin i râlbang thei lo. ‘Kei chu thawktu pawh ka ni ve lo’ tih tawngkam hi chu mahni inthiam chawpna mai mai a ni. Chutih rual chiah a thawktute pawhin kan hriat atâna tha chu; kan compound mâkpate hi kan hman tângkaia, kan dah pawimawh thiam a ngai. Hna thawh tur a awm chauha phûta, thil dangah kan râlbansan leh si hian anmahniah pawh inkiltawihna a siam thîn a, chu chuan compound-ah pawh harsatna a thlen ve fo thîn.

Compound dang chu an chanchin mâkpate hi Ramthar Chanchinbu
 ka hre vak lo va, ka awmna Tuidu kaltlang hian ka chawimawi ve duh
 Mission Compound-a kan tlat. Tin, hmun danga compound

mâkpate pawhin eng emaw tal zir chhuah tur in neih takin tiin kan mâkpate thahnemngaihna ropui tak hi a then a zâr tal târ lan ve hi ka châk a ni.

A hmasa ber atân Tuidu Mission Compound hian Inrinni tin deuhthaw hnatlâng kan nei thin a, hetiang a hnatlâng kan neih reng reng hian a phûr ber leh thahnemngaih an tang thin a, a hminga hotu chan chang ni mah ila, kum lamah chuan aia upa deuh vek an ni. Chuti chung chuan ti tura kan han beiseite phunnawi miah lo leh inti hre zawk nih duh miah lovin phûr tak leh tha takin an thawk zêl thei hi ka fak lo thei lo a ni.

Tin, zirtirtu zawng zawng hian kohhran enkawl bik an nei theuh a, hemiah hlei hlei hian kan mâkpate an fakawmin ka hria. A enkawl mawhphurtu zawk an nupuite aiin thahnem an ngai thiam a; inkhawm apiang deuhthawa an enkawl kohhrana an inkhawm thei te hian thahnem an ngaihzia a tilang Chiang Hle a ni. A enkawl tura ruatte an nupuite ni mah se an enkawl kohhrante chuan an nupuite aiin an ring zawk mah a, "Mastor-pa" tiin an ko thin, a enkawltute zawk chu, "Mastor-pa nupui" an ti mai a. Hei hian kohhrana an

thahnemngaihzia leh an enkawl kohhrante tâna an inpêk zawhzia leh 'Pa' nih an tlinzia pawh a tilang Chiang Hle a ni. Anni ang vek hi kan rawngbâwlna hmuna kan mâkpate hi ni se chuan kan rawngbâwlna leh thawh hona boruak hian tun ai hian rah tha a chhuah ngei ka ring a ni.

Kan Bial chhûngah hian Biak In sak lai kan nei nual a, hengah te hlei hlei hian kan compound mâkpate tangkaizia a lang thin. Heng Biak In kan sak laiahte hian Bial huap hnatlângte kan nei thin a. Bial huap hnatlâng leh compound hnatlângah te, an kut a themthiamin kan chhawr tangkai thin hle. Kan sawi tawh angin hetiang Biak In sak hnatlâng kan nei thin te hian thahnem an ngai êm êm thin a, an mistiri bungrua man to tak taka an leite pawh ui hauh lovin rawngbâwlna atân an rawn thawhchhuahpui phal thin a, heng avâng hian kohhranhote pawhin anni hi kan thlamuanpui êm êm thin a ni. Tin, kumin 2012 May thla thleng hian kan ngen leh kan phûr ni hauh lovin mâkpaho inrawnkhawmin Biak In sak hnatlâng tum thum ngawt Bial chhûng kohhrana an nei tawh asin. Chuvang chuan, kan compound (Tuidu) mâkpate hi ka fak lo thei lo a ni. "A ni êm êm bik lo

vang” i ti a nih chuan, “Lo kal, la en ta che,” ka ti ve ngam a ni.

Chhiatni th̄atniah te hlei hlei hian compound mâk̄pate hlutzia hi a lang th̄inin ka hria. Thil t̄ul leh pawimawh tur an hria a, an tih tur leh mawhphurhna chin hai hauh lova an han ti zung zung th̄inte hian th̄la an timuang êm êm a ni.

Hetiang taka mâk̄pate inpêkna leh th̄ahnemngaihna hian kan compound boruak pawh a tinuam êm êm a. Anni hi chhûngkaw pa an nih avângin an tih th̄at duh leh duh loh azirin compound boruak hi a nuamin a nuam lo thei tlat a ni. Keini thawktute hi chu kan tih tur awm reng a nih vek lain, annni kawppuite avânga loh theih lova awm ngai ve te th̄ahnemngaihna leh inpêkna han hmuh hian rilru a tilawm leh zual a, lo inthlahdah viau pawh ni se; keini chuan sawi tur kan nei lo. Chutih laia th̄ahnemngaina leh an inpêkna han hmuh hian a lawmawm dan hi a dang tlat a ni.

A tawp ber atân chuan kan compound mâk̄pa zawng zawng te, inkawppuite hmangin Pathianin rawngbâwl turin a ko che u a; thla tin lawmman lâk tur nei ve lo pawh ni ula, in awmna apiangah in phâk ang tawka th̄ahnemngai taka in thawh th̄inna hi Vân Pathian hian a theihngihl reng reng lo a ni tih hriain; nakina in lawmman tur thlir chungin tuna th̄ahnemngai taka Pathian tâna in inpêkna hi vawng nung zêl turin ka chah ve duh che u a ni e.

*Kan theih tawk tlêm hle mah se;
Kan theitawpa kan tih hian,
Pathian chawimawiin a awm th̄in,
Kan rawngbâwlina Lalpan a pawm si.*

*(Tu takin ‘Compound monu’
rawn ziah zawm leh ang maw?
“Compound mâk̄pa mahin fak an
hlahw chuan monu fak hlahw phû
zawk hlamchhiah ngawt thu awm
suh” tih mai palh awl tak a
ni.....Ed.)*

*Kan Lal Isuan Amah zuitute hnênah...
“Khawvêl zawng zawngah kal ula, thil siam
zawng zawng hnênah chuan Chanchin Th̄a
hi hril rawh u. A ringa baptisma
chang chu chhandamin an awm
ang a; a ring lo erawh chu
thiam loh changin
an awm ang.*

Marka 16:15,16

**SERCHHIP AREA MASIHI SANGATI
MEET VAWI 9-NA**

*Upa V. Zaliankhuma, Chairman
Serchhip Area Masihi Sangati.*

Serchhip Masihi Sangati Inkhawmpui Vawi 9-na chu Kawnpui Kohhranah Ni 11th-13th May, 2012 khan hman a ni a. Rev. Vanlalbela, Speaker-a rawih a ni. Bawngkawn Masihi Sangati Zaipawl Member 32 laiin an rawn ṭawiawm bakah Serchhip Bial Masihi Sangati, Serchhip Vengchung Bial Masihi Sangati, Thenzawl Bial Masihi Sangati, Serchhip Kawnpui Kohhran Zaipawl leh Serchhip Bial Zaipawl te 14th Assam Rifles Zaipawl leh Malzai te

ngaihthlâk tur a awm reng a, mit leh beng a tlain thlarau nun pawh min tiharh thar hle a ni.

Tunlai hian Serchhip khaw chhûngah hnam dang unaute an thathnem lai tak a ni a, a hruai khawm hna a hautak hle mai a, mahse, pavalaita leh motor nei zawng zawngte inpêkna a sâng êm êm mai a; "A ṭul angin ka motor hi hman theih a ni e," an ti zêl thei mai a, a ropuiin a hahdamthlâk kher mai, 'Âw Lalpa hmangaih ropui chu, A hausak ren rual loh' tih hla ang maiin, mite inpêkna hi a va ropui êm, tiin ka ngaihtuahna pawh a kal thui hle a ni. "Lalpa, heng mi thahnemngaite zawng zawng hi a lêt tam takin malsawmnain vur zêl ang che," tih hi, ka ṭawngṭai hla a ni.

Heng hnam dang mite hi mi hnuaia inhlawh an ni a, ni

khat thawh loh pawh châna hlir a ni. Hna hi an thawk ngawrh êm êm mai a, chhûn zân zawma thawk ṭhin an nih avângin, 'Inkhawm tur pawh kan inhmua zo lo mai ang a' ti a, thlaphâng rilru taka kan awm lain, a hmîng pawh târ lang ta mai ila, Pu Vanlalsawma'n a hnathawk lai mi 20 zet chu an inkhawm loh hlauvin, an chawlh chhûng pawha an hlawh pêk vek inhuamin amah ngeiin a rawn hruai khawm kan hmuh te hian Lalpa ropuina leh a hnathawh a lang chiang hlein kan hria.

Ei leh in lamah theihtawp chhuahin min vil reng a, thingpui leh a hmeh te pawn aṭanga lo kal hnam dangte ei tur pawh hnianghnar takin an pe thei reng a, hnam dang unaute inkhawm tura sâwm pawh a inthlaurunawm loh phah hle a ni. Tin, a dawngtu, Serchhip Kawnpui Kohhrante chûngah Area Masihi

Sangati hmingin lawm thu ka sawi a, Area Masihi Sangati-te tân harsatnaah a ÷ul ang anga sum hman phalna an neih avângin kan lawm hle a ni. Kohhran tina area ÷anpuina kan dilten tu man kutbêngin min hawtir lo va, area chhûng kohhran tin chûngah lawm thu kan sawi bawk a ni.

Heng mi ÷ahnemngaite leh kohhran tinte rawngbâwlina avângin ringlo mi 8 laiin baptisma an chang thei a ni, Lalpa chu fakim awm rawh se.

Mak ve angreng tak mai chu, kumin Area Masihi Sangati Meet neih tur hi inbiak lawkna leh sawi hona pawh awm hauh lovin Lunglei, Aizawl leh Serchhip Area Meet hi a ni leh a thla te a inang ÷hap mai hi a ni, 'Lalpan ÷ul a lo ti ve hle a nih hi' tiin rilruah chuan a lo lang a ni.

'I thawh loh avângin tam tak an boral e!

Lalpa hmangaihte an ral mêk Anni pui turin i kal ang em?

Puitu an ngai êm êm!

An boral zawh hma hian.'



SISTER LIANCHHUNGI HRIAT RENGNA LUNGPHUN

Thangzaliana

Missionary pensioner

Sister Lianchhûngi hi Durtlâng Kohhran Upa Hranghleia nupui a ni a. Kum 1969 May thlaah Synod-in missionary nurse atân Mikir (Karbi) ramah a tir a. Upper Dokmoka-ah kum 17 lai a thawh hnuah Synod-in nau hnuchham enkawlina tura a buatsaih Hmangaihna In, Durtlângah Superintendent atân June 1986-ah a ko chhuak leh ta a, ani hi he hna chelhtu hmasa ber a ni. He hna hi kum 1991-a a pensawn thlengin a thawk zui ta nghe nghe a ni. Kum 2011 October ni 17 khan Lalpa hnênah min lo chawhlsan tawh a. Sister Lianchhûngi hi a thawhna Dokmoka Kohhranho hian an ngaiin an ui êm êm a. A hriselna a ÷hat tawk loh avângin a dam lai ngeia rawn hmuh leh duhin mi 20 lai ni 29 May 2011 khan thilpêk tam tak kenga, ni thum lai chamchilhin an rawn tlawh nghe nghe a ni.

Dokmoka Kohhranho chuan, "Kan hnêna thi ni lo mah sela; kan Kohhran leh Karbi Anglong tâna a hnathawh hi a ropui êm

a, ÷hangthar lo la awm zêl tur te pawhin an hriat reng nân, a Lungphun hi kan rêl ta a ni" an ti a. Ni 17 April, 2012 khan a lung

chu phun a ni ta a. A lungphunnaah hian Durtlâng Kohhran pawhin cheng 5,000 lai tanpuina an thawn ve a ni. Upa Hranghleiate chhûngkua leh laina hnai mi 27 laiin kan zuk hmanpui ve a. Hemi ni hian Diphu atangin kan Field Secretary Rev. Zaikima leh a thawhpui mi eng emaw zat an kal bawk a. Karbi ram rawngbâwlnaa hmahruaitu Rev. V.L. Zaithanga (tuna Assembly Officer) pawh a lo tel bawk a, a thlamuanthlâk hle a ni.

Rev. K.S. Ronghanga'n ni 17 April, 2012 zing dar 10 khan Lungphun chu a hawng a, he Lungphun atân hian Rs. 60,000 zet sen ral a ni. Lungphun hawn zawhah Biak Inah Pi Lianchhûngi pualin inkhawm buatsaih a ni a. He hunah hian ringlo khua Pathian thu a hrilha a lo vau thintute, tuna Kristian lo ni tawh eng emaw zat an lo tel ve bawk a. Pi Chhûngi'n an tawnga Pathian fakna hla a phuahsak hmasa ber 'He khawvêl lungngaih manganna' tih hla zaipawlin thiam takin an rem a, a lunglênthlâk duh hle mai. Kan hotute Rev. Zaikima leh Rev. V.L. Zaithangaten thu an sawi bawk

a. Rev. V.L. Zaithanga phei chu Pi Chhûngi rawngbâwl tura Domoka thleng lo hruaitu kha a ni nghe nghe a, Karbi ram rawngbâwlna bul tumtu a ni bawk. Kei pawh Pathian thuchah sawina hun remchâng tak ka nei thei a, ka lawm hle.

Thusawitu zawng zawngin uar takin Pi Lianchhûngi hnathawh nasatzia hahipin an sawi vek a, damlo leh retheite a khawngaih thinzia leh ringlo zingah Pathian thu a hrilh nasatzia an sawi uar hle.

An hnêna a hnathawh nung reng tura an sawite:

1. Naupang Sande Sikul zir tur siamsakin Sande Sikul a din.
2. Nula tlangvâl Tonic Solfa zirtirin zaipawl tha tak a din.
3. Pathian hnêna Sawma pakhat pêk dan a zirtir
4. Nuhoh Buhfaitham leh naupang enkawl dan a zirtir.

A kaihhruaina avânga Pathian malsawmna vawiin thlenga an dawn a sawite chu, Pathian thu zir zo tawh C.Th. – 2, M.A., M.Div. – 1, M.Th. – 1 leh Tirhkoh châwm 2 an nei bawk. Karbi ram Kohhranah chuan nung tha pawl tak an ni awm e.

Mikhual zawng zawng hi Karbi mufler leh romol min hlân

(present) vek bawk a ni. Tlai lamah Upa Hranghleia te chhûngin ruai an buatsaih chu mi 1000 lain kan kil a. Zannah Pi Chhûngi pualin Fellowship hlim tak leh kham lo takin kan hman bawk a ni.

Pi Lianchhûngi hi a thinrim hmêl hmuh tur awm lo, hlim

reng mai a ni a. A thahnemngaihna leh inpêknain a ram mite a hneh êm êm a, a tirtu Synod chûngah pawh an lawm hle a ni. Hetiang missionary ropui, a thawhna miten an ngaihsân leh an ngaih êm êm, a hriat rengna Lungphunnaa ka tel ve thei hi ka lawm tak zet a ni.

**SISTER LIANCHHUNGI
HRIATRENGNA LUNGPHUN**



RAMTHAR FIELD TLAWH REPORT.

‘A’

1. **Field Hming** : Home Mission South
2. **Khua/Mission/Centre** : Ṭawipui North I
3. **Tlawh hun chhung** : 21-25 November, 2011
4. **Tlawhtu Kohhran** : Ramhlun Vengthar,
Presbyterian Kohhran
5. **Kal zat** : Mipa 33, Hmeichhia 5,
A vaiin = 38
6. **Tlawh chhan** : Biak In sak
7. **Senso zat** : Rs. 78,060
8. **Lawmna lam :**

A kal turte Kohhranhote min phûrpui hle. Kan chhuah dawnin Kohhran Upa zawng zawngin mi thlah a, motor rui thin pawh an rui lo. Lungleiah Administrative Secretary, Rev. Chawngghmingliana hovin Thingpui ruai nen mi lo hmuak a. Kan thawh chhûng zawng Bialtu Upa Lalengmawia, Lunglei Chanmari leh Lunglei Chanmari Bial Ziaktuten min ṭawiawm.

9. **Report ṭul dang :** Biak In hi a dung ft. 48, a vang ft. 24 a ni. Chehral kâra rinawm taka kohhrana an awm han hmuh chuan an fakawm hle. Ṭawipui ‘N’ I Kohhran min lo dawnawm dan a ropui. Kohhran mi zawng zawng nen ruai kan theh a, kan hlim hle. Mistiri rawih chhunzawmna tur Rs. 3000 hnuchhiah a ni. Kan kalna motor enkawltute an taima a, an fakawm hle.

Report petu
Vanlalruata, Secretary
Ramthar Committee
Ramhlun Vengthar Presbyterian Kohhran

‘AW’

1. **Field Hming** : Home Mission South
2. **Khua/Mission/Centre** : Damdep-1
3. **Tlawh hun chhung** : Nov. 28 - Dec. 2, 2011
4. **Tlawhtu Kohhran** : RT Committee, Serchhip Bazar
Presbyterian Kohhran

5. **Kal zat** : Mi 9
 6. **Tlawh chhan** : Field Tlawh
 7. **Senso zat** : Rs. 30,780
 8. **Lawmna lam :**

Kan Kohhran aṅanga missionary NI. Hmingthanmawii leh a thawhpuite rawngbâwlina hmun tlawh tur hian phûr takin kan inbuatsaih a. Pathian hruainain tluang takin kan tum hunah kan chhuak thei a ni. Kan kal lamah Lawngtlaiah kan riak a, ei in min siamsak a, zo taka min lo thlengtu Pu P.C. Ramdina, Post Master-te chhûngkaw chungah kan lawm hle.

Kan thlen tûk Nov. 30, 2011-ah Mission Compound kan sam fai a, thawktu mipa 3-in min ho va, a hlimawm hle. Thawktute inpêkna ropui tak mai han hmuh chu a nuam hle a. Tin, kan cham chhûnga kan chungah an thatnate chu theihngihl theih a ni lo, compound nuam tak leh sikul tha tak leh zirlai naupang 130 vel lai an nei theite chu thil lawmawm tak a ni e.

9. **Lawmawm lo lam:** Damdep 1 in 150 velah puitling baptisma chang pakhat mah an la awm lo te, zun leh ek an la thlahdah êm êm mai te leh dan leh hrai nei lo ang mai a an khawsak vanga ram an tih kan chereu nasatzia han hmuh meuh chuan a va pawitak em tih loh rual a ni lo. Ram an tih kan chereu vang a ni ngei ang sava hmuh tur an awm lova, an hrâm ri ri hriat tur a awm hek lo. An hmakhua a ûng lo kher mai. Home Mission South lamah hian Kohhran leh sawrkar lam nen theihtawp kan chhuah sauh sauh a tul tak zet a ni.

10. **Report tul dang :** Damdep 1 a thawktute hnênah Krismas hman nân Rs. 3,500 kan hlân a. Heta ṅang hian lehlângin Parva Mission Compound kan tlawh a, thawktute hnênah Krismas hman nân Rs. 1,000 kan hlân bawk. Parva kan tlawh leh hmun dang dang kan tlawh apiangin Headmaster A. Lalbiaktluanga'n min hruai zel a, a chungah kan lawm êm êm bawk a ni.

Report petu

C. Lalpianthanga, Treasurer, Ramthar Committee
 Serchhip Bazar, Presbyterian Kohhran

'B'

1. **Field Hming** : Assam & Arunachal 'E'
2. **Khua/Mission/Centre** : Khasan & Miao Pastor Bial
 (1) Khasan (2) Nayang (3) New Khamlang (4) Miao
 (5) Kaikepathar (6) Singmao (7) Housing (8) Kharsang
 (9) Kharsang Craft Center (10) Nalung (11) Tinali
 (12) Panchun (13) Kutum (14) Lakla
 (15) Bethel Eng. School, New Khamlang
 (16) Tangsa Model (17) Jeruel School, Lakla
3. **Tlawh hun chhung** : 13-21 December, 2011
4. **Tlawhtu Kohhran** : Ramhlun Sport Complex
 Presbyterian Kohhran
5. **Kal zat** : Mipa 17, Hmeichhia 6,
 A vaiin= 23
6. **Tlawh chhan** : Field Fan
7. **Senso zat** : Rs. 1,03,310
8. **Lawmna lam :**
 Mission Field kan tlawh theih avâng leh Field a thawktuten min lo
 dawnawn danah leh an hmalâkna ropui takte a hmun ngeia kan
 hmuhin min tilawm hle.
9. **Report tul dang :** Lalpan Ramthar Mission Field tlawh theihna
 hun tha tak min siamsak avângin kan lawm hle.

Report petu

Isak Zarzoliana Chhangte, Secretary

Ramthar Committee.

Ramhlun Sport Complex, Presbyterian Kohhran

'CH'

1. **Field hming** - Home Mission North
2. **Khua/Mission** - Ramthar Kohhran, Phairuang
3. **Tlawh hun chhung** - 23 – 26 December, 2011
4. **Tlawhtu** - Vairengte Presbyterian
 Kohhran, Ramthar Committee
 leh Masihi Sangati
5. **Kal zat** - Mipa 11, Hmeichhia 17

- 6. Tlawh chhan** - Krismas hmanpui
7. Senso zat - Rs. 40,500
8. Lawmna lam - Phairuangkai Ramthar Kohhran hi kohhran puitling a ni a, a enkawltu P.R. Pahlira, Evangelist niin an chhungkuain an awmchilh a. Ani hi kum 2011-ah hian pension-in a chhuak tawh dawn a; chuvangin, Krismas hmanpui tura min sawm avanga hmanpui kan ni. Krismas programme hman chhung zawnga thupui leh sermon pawh kan kutah an dah vek avangin kan lawm hle a ni.
- 9. Report tul dang** - Phairuangkai Ramthar Kohhran hi kum 1989 12 November-a din chauh a ni a, hnam hrang hrang inpawlh an ni na a, thu leh hla Mizo tawng veka sawi leh sak a ni a, a ropui kan ti hle.

Tin, tuna Biak In atana an hman hi Biak In pangngai a la ni lo a. Motor kawngin a sut chhiat dawn avangin Biak In hmun tur an ngaihtuah mek a, an hmuh thuai theih nan kohhranhoten i tawngtaipui thin ang u.

Report petu

P.C. Thankuma, Secretary

Ramthar Committee

Vairengte Presbyterian Kohhran

'D'

1. **Field Hming** : Home Mission North
2. **Khua/Mission/Centre** : Mualthuam
3. **Tlawh hun chhung** : 12-14, March, 2012
4. **Tlawhtu Kohhran** : Tuikual RT Comt. & Pavalai, Presbyterian Kohhran.
5. **Kal zat** : Mipa 18, Hmeichhia 1, A vaiin = 19.
6. **Tlawh chhan** : Biak In sak
7. **Senso zat** : Rs. 33,000

8. Lawmna lam : Mualthuum Biak In saknaah hian Kawrtethawveng Bial atangin Bial Chairman Upa Vanlalvuana leh a thiante mipa 6 leh Hmeichhe 3 bakah, he laia 4th IR Post Commander Pu Lalthanzama leh a hote nen kawng engkimah phawkhai rual takin kan thawk ho va, kan thawh hona tha tak avang hian ni 2 chhung lekin Biak In mawihnai tak – a dung ft. 24, a vang ft. 15-a zau kan sa zo thei a, kan lawm hle a ni.

9. Report tul dang : Mualthuum Biak In saknaah hian Tuikual Kohhran atangin hengte hi kan thawh chhuahpui a: (1) A chung tur rangva - Pavalai thawh (2) Abang tur Tile (3) Kawngkharpui (4) Tukverh Frame - 8 (5) Skirting tur rangva (6) Tuizem 2 (tin 20 dawng) (7) Thutthlengsei - 10 (8) Sakramen No leh a semna thleng.

Report petu

F. Lalbiakzâma, Secretary
Tuikual Kohhran Pavalai Pâwl
Presbyterian Kohhran.

‘E’

1. **Field Hming** : Home Mission North
2. **Khua/Mission/Centre** : South Chhimluang Kohhran
3. **Tlawh hun chhung** : 5-9 Aptil, 2012
4. **Tlawhtu Kohhran** : Kulikawn Presbyterian Koh.
5. **Kal zat** : 10
6. **Tlawh chhan** : Good Friday leh Easter prog.
7. **Hnathawh/Thiltih** : Crusade 7.4.12 nileng(Inrinni)
Rawngbâwlna Retreat neih a
ni bawk.
8. **Senso zat** : Rs. 15,925
9. **Lawmna lam :** Chhimluang kuaah hian kum 1963 atangin Missionary an awm tawh a. Synod Mission Board-in 1978 a enkawl tan a ni. Tunah E/Teacher 7 leh Staff Nurse 1-in tha takin an enkawl a ni.
Tun thlengin ringlo eng emaw zat an la awm a, kan rawngbâwlnain a

al hneh lo hle. Inthawi thin leh zu duh mi thahnem tak an la awm a ni. Camping beihpui neih a tul hle.

Report petu
F. Lalênga, Secretary
Ramthar Committee.
Kulikawn, Presbyterian Kohhran

'F'

1. **Field Hming** : Home Mission North
2. **Khua/Mission/Centre** : Sihthiang
3. **Tlawh hun chhung** : 5 - 9 April, 2012
4. **Tlawhtu Kohhran** : Kulikawn Kohhran
5. **Kal zat** : 6
6. **Tlawh chhan** : Good Friday leh Easter Sunday hmanpui
7. **Hnathawh/Thiltih** : (a) Kohhran mite nena Pathian thua inpawlho leh fakho
(b) Naupang lang Camp neihpui
7. **Senso zat** : Rs. 1,00,096
8. **Lawmna lam** : Good Friday leh Ester hmang theia min hruaitu Pathian hnenah lawm thu kan sawi a. Kan phu loha thawktute leh Kohhranhoten min lo dawn sawn danah kan lawm em em a ni.
9. **Report tul dang** : Sihthiang khua hi Aizawl atanga km. 170 vela hla a ni a. In 260 vel an awm a, kan kohhran chu in 114 vel an awm. Synod Mission School, Sihthiang a awm a, thawktu 8 awmin zirlai 185 vel an awm a ni. A mi cheng 90% chu Bru hnam an ni. Branch Church nikum khan an nei a, Sihthiang Khawthar Branch Church tih a ni. Beihpui thlak zuina atan a tha hle.

Report petu
H. Zoliana
Ramthar Committee member
Kulikawn Kohhran

'G'

1. **Field Hming** : Home Mission South
2. **Khua/Mission/Centre** : Zawlpui
3. **Tlawh hun chhung** : 5 - 9 April, 2012
4. **Tlawhtu Kohhran** : Kulikawn Kohhran
5. **Kal zat** : 10
6. **Tlawh chhan** : Good Friday leh Easter Sunday
hmanpui
7. **Hnathawh/Thiultih** : Crusade neihpui
8. **Senso zat** : Rs. 27,440
9. **Lawmna lam** : (a) Crusade kan neih ñan ni añangin zing ñawngtai inkhawm neih ñan a ni a, kohhranhote an phûr tlâng hle.
(b) Kohhranhote duhsakna tam tak kan dawng a. Zawlpui Kohhran bakah Zawlpui 'N' leh 'S'-ah te hun min lo siamsak a, kan lawm hle.
10. **Report ñul dang** : An sikul hi sak ñat a ni a, a chung tur an neih loh avângin harsatna an tawk.

Hnam hrang hrang cheng an ni a, hei hian kohhran inlungualna leh thawh hona kawngah harsatna an neih phah fo ñin ang tih a rin theih.

KTP Keyboard leina tur an daih lohna Rs. 4,000 kan pe.

Report petu

Lalhmingruata

Asst. Secretary, RT Kulikawn Kohhran, Aizawl

'NG'

1. **Field hming** : Cachar Tlângram
2. **Khua/Mission Center** : Telkatta
3. **Tlawh hun chhûng** : 5 - 9 April 2012
4. **Tlawhtu pâwl hming** : Kolasib Hmarveng Kohhran
Ramthar Committee
5. **Kal zât** : Mipa - 6
6. **Tlawh chhan** : Good Friday hmanpui leh Biak
In chung tur rangva pêk

7. **Hnathawh/Thiultih** : Good Friday hmanpui
8. **Senso zat** : Rs. 42,745
9. **Lawmna lam** : Kolasib ațangin zing dar 7-ah kan chhuak a, Telkatta ațangin an Upa leh Thawktu mi 3-in Katlicherra-ah min lo hmuak a. Biak In chung tur Rangva leh a țul dangte kan lei a. Rangva hi 12.5 bdls. kan lei a, țul dangte kan lei fel hnuah kan kal leh ta a. Telkatta kan thlenin tlai dar 3:30 a ni a. Kohhran hruaitute leh thawktute nen kan in kawm țlang a. An lawm thiam êm êm mai a. Thilpêk petu nih pawh a nuam hle a ni.
10. **Report țul dang** : Godd Friday hlim taka kan hman hnuah Inrinni-ah hnatlâng kan nei a. An Biak In sak lai mek thliin a tihchhiatte țhiata, a țul ang te thawk a kan tihfel hnuah Upa Manik Joy an zanriah min buatsaihsakte kan kil ho va, kan hlim hle. A tûk Easter Sunday-te hlim taka kan hman ho leh hnuah ni 9.4.2012-ah kan hawsan ta a ni.

Report petu
Lalfamkima, Secretary
Ramthar Committee
Kolasib Hmarveng Kohhran



RAMTHAR AGENT CHHUNZAWMNA

Ramthar Chanchinbu Agent-te hian rim takin an thawk a, chanchinbu sem mai a ni lo va; a man khawn a lo ngai bawk a, an wawi khat feh chhuahah an hna hi tlingtlâk mai theih lah a ni fo lo, vawi 2/3 aia tam pawh a ni thei ang; a man khawna kal chhuah a ngai fo țhin. Chûng angah pawh chuan beidawng mai lovin Lalpa tân an thawk țang țang țhin a ni. An fakawm hle mai. Hei hi hriain Kohhranho zinga RAMTHAR chanchinbu latuten chanchinbu man in lo pêk fel mai țhin hi, in rawngbâwlna a ni tih hriaa, chanchinbu man pêkah țahnem lo ngai zui zêl turin Editorial Board chuan a ngên takzet che u a ni. Kohhran Hnapui 'Chanchin Țha hril' a nih miau avângin Ramthar Chanchinbu lâk hi kan Kohhran mi leh sa tân chuan tihmakmawh a ni kan ti thei awm e. Chuvângin, RAMTHAR Agent-te hi Kohhranho tân an hluin an ropui hle a ni. Chungte chu:

Sl.Code	Hming	Kohhran	Sêm zat	Ph. No.	
21.	55/8	K. Lalmuanpuia	Rulchawm	24	8575615914
22.	55/7	K. Lalrema	Rulchawm	23	8575462284
23.	76/3	K. Lalthakima	Lungchhuan	18	9863694787

Sl.Code	Hming	Kohhran	Sêm zat	Ph. No.
24.	79/1	L.B. Tluanga	Phuldungsei	32 8575900790
25.	53/11	Lalrawngbawla	Khuangthing 'N'	15 8575195886
26.	42/1	Nundanga	Keițum	16 9402328330
27.	1/29	R. Lalhruaia	Falkland	26 9862317431
28.	111/4	T.C. Khualluna	Thingsul Tlangnuam	58 9612769259
29.	37/2	Lalhmingmawia	Kelkang Vengthar	11 9856946953
30.	88/3	Upa Keikhama	Murlen	11 9615325620
31.	DB/18	Upa R.K. Nithanga	Chanmari, Azl.	219 9436141153
32.	24/4	H. Ramfanzaua	Serzawl 'N'	20 9863845148
33.	1/37	Zahmingthanga	Zemabawk 'N'	18 9862842278
34.	20/1	R. Zahlira	Zawlnuam	19 8974348502
35.	Hq/19	Lalliankhama	Leitan 'S'	17 9862334911
36.	Hq/37	Lalnghakliana	Hlimen	44 9612624143
37.	Hq/44	Lalthawmmawia	Jubili	105 9862569568
38.	Hq/49	K. Lalsangzuala	Khatla 'N'	107 9862311145
39.	Hq/47	R. Lalhmachuana	New Capital C.plex	54 9436198030
40.	Hq/48	R. Hranghrima	Khatla 'S'	120 9436196941
41.	Hq/50	F. Lalênga	Kulikawn	151 9436354813
43.	Hq/52	Vanlalzidinga	Laipuitlang	100 9436143661
44.	Hq/64	C. Lalpiantluanga	Melthum	43 9863370156
45.	Hq/77	Lalngaihzuale Zote	Ramhlun 'E'	65 9862588133
46.	Hq/89	T. Thangkima	Tuikhuahtlang	142 9612950508
47.	DB/1	Ramdailova	Armed Veng	144 9436144399
48.	DB/17	Upa K. Zalûta	Chaltlâng Lily Veng	108 9436153253
49.	VS/6	V. Lianthuama	Chawnpui Vengthlang	65 9615376480
50.	VS/8	Lalchhuanawma	Dinthar Vengthlang	64 9612887928
51.	Hq/22	L.K. Chhiara	Kanan, Aizawl	162 9862433781
52.	VS/10	N.K. Thanga	Zemabawk MESikul Veng	22 8974771311
53.	8/3	TUpa HC Lalrammawia	M. Kawnpui	16 9402186510
54.	11/5	K. Dawngzela	Tlamsam	23 9612248071
55.	46/5	L. Biakliana	Kawnpui Chhimveng	45 8974242070
56.	46/7	Lalnuntluanga	Kawnpui Venglai	16 9612079855
57.	46/1	Rohmingliana	Kawnpui Venglai	16 8014227184
58.	89/2	T.Upa Vanlalsanga Sailo	Serchhip, Fld Rd.	30 9862620674
59.	90/1	Lalramzaua	Serchhip Vengchung	42 9862658277
60.	102/1	R. Lalthanga	Suangpuilawn	24 9863111466
61.	108/4	T.Upa Hrangdingliana	Chhipphir	7 8575301688
62.	110/4	J. Zoramthara	Thingdawl Kawnveng	26 8575255316
63.	111/4	T.C. Khualluna	Thingsul Tlangnuam	58 9612769259
64.	112/4	Rodinga Chawngthu	Tlungvel Gate Veng	12 8014679365
65.	124/1	Upa Sangthuama	Melbuk, Champhai	3 9615327293
66.	DB/41	Thantluangi	Zarkawt	40 3892344149
67.	Hq/22	V. Lalsiamthara	Bawngkawn	198 9436199958
68.	23/3	Vanlalpara Ralte	Darlawn Venglai	40 9863933017
69.	89/3	Upa V. Zaliankhuma	Serchhip Hmar Veng	11 9862620674
70.	74/2	Upa Zosangliana	NE Khawdungsei	22 7308087582

(La rawn inhrattir lo pawh rawn inhrattir zel tura ngen in ni e....tihsualpath awm thei....Ed.)

MISSIONARY TÂNA RAMTHAR LÂKSAKTUTE
(3 July, 2012 ațanga 31 Aug. 2012)

Sl.No. Hming/Kohhran	Lâksak zat
1. Mission Veng Kohhran	- 32
2. Khatla North Kohhran	- 40
3. H. Thangtlaia Republic Mual Veng	- 5
4. Aizawl Kohhran, Venghloi	- 126
5. Upa C. Vanlalsiama, Kawlkulh	- 2
6. Ramthar Committee, Khawlian	- 10
7. Upa Ngûrthanmawia, Tuikual Kohhran	- 2
8. Tlângnuam 'W' Koh. RT Committee	- 1
9. Upa Laltlankima Renthlei, Dinthar Kon.	- 10
10. Secy. Zanolawn Koh. RT Comtt.	- 10
11. Durtlâng Koh. Ramthar Committee	- 35

THIL PATHUM KAN HRIAT ATÂN

1. Ramthar Chanchinbu hi amah intodelh tura beisei a ni a, beisei erawh kan la thleng phak lo.

2. Missionary-te tâna lâksak mai bakah țanpuina hrim hrim thawhtu pawh an awm leh zauh țhin, hemi kawnga kan țanharh hi thil țul tak pakhat a tling a ni.

3. A man pête chauh thawn țhin an ni lova, hei hian hmalâk a tițhuanawpin, a man ba ințhin a buai thlâk khawp mai. Chuvangin a man pêk chungchângah Kohhran tinin in Agent-te lo țanpui turin Editorial Board chuan a ngên takzet che u a ni.

Missionary-te tâna laksaktu kan awm belh zel hi a lawmawm hle. A lâksaktute zawng zawng chungah Editorial Board-in lawmthu a sawi e.

• • •

SYNOD BOOKROOM BOOK NEWS

1. **Rev. Zosangliana Colney Sermon lawrkhawm:** Rev. Zosangliana sermon tha leh nun châwm tak takte chu - Hminga Pachuau chuan mi tin tan chhiar theihin arawn peih fel ta. A man Rs. 130
2. **Indona ruamah:** He lehkhabu, Lalhriata ziah SL&PB chhuah hian Pathian rawngbâwl tur hian kal chhuak kher lo pawhin jawngtai leh thilpêkin missionary a nih theih a ni tih min hriattir a ni. A man Rs. 90
3. **Synod Revival Speakers; Sermon:** Synod Revival Speaker, Pathian mi hman tak tak mi 65-te'n an Sermon thulkhung thiau an puan chhuahna lehkhabu a zawn nghal mai avangin chhut nawn leh a ni. A man Rs. 150
4. **Chicken Soup for the Surviving Soul:** He Chicken for the Soul, Dr. Rualthankhuma lehlin thar ber hi cancer natna veiten cancer an hneh dan leh damna an chan dan: A man Rs. 150
5. **Min runtun ramhuaite leh a hneh let dan:** Tunlai سوالنا leh chhiatna lo pung zel - Inpawngsual, mahni intihlum, neih inang inkawp, thlarau lemchanna, sexual revolution leh Setanic revival P.C. Biaksiama. A man Rs. 150
6. **Pastor Chawna chanchin leh inlarna:** Tu nge Pastor Chawna chu? Eng inlarna nge a lo hmuh reng? C. Laizawna - A man Rs. 100
7. **Nun kawng sialtu:** He lehkhabu chhunga thu chi hrang hrang P.L. Liandinga lehlin hi mamawh lo nia inhriate tân kan mamawh tak a ni palh thei. A man Rs. 80
8. **Thim leh eng:** Khawvel ngaih pawha lehkhabu changkâng leh dangdai - Love Story, Philosophy, theology leh Politics. A man Rs. 200
9. **Sihlipui:** Romuanpuii Zadeng chuan mihring hralh, rinawm hlutzia leh hnamdang pasal neih chungchâng huam vek baw si arawn peih fel leh ta. A man Rs. 130
10. **Ram hrang hrang naupang thawnthu:** Laltlanzova Khiangte chuan naupangte tan khaw hawi tizau thei lehkhabu tha zet mai a peih fel leh ta. A man Rs. 100
11. **Thukna ropui:** Mizo lehkhabu tha 100 thlan chhuahte thlirna leh Mizo Zawnei (Pathian mite) chanchin leh chung zawlneiten Zoram awm dan tur an hrilhlawknate chu lehkhabu pakhatat siamin K.C. Vanlaluata chuan arawn peih fel ta. A man Rs. 100



2012 RAMTHAR OFFICE
A THAWKTUTE



(1) (2) (3) (4) (5)



(6) (7)



(8) (9) (10) (11) (12)



(13) (14) (15) (16)

- | | |
|---------------------------|-----------------------|
| 1. Laldawngliani | 2. Malsawmtluangi |
| 3. Lalramhlupuii Khiangte | 4. C. Lalhnehzovi |
| 5. H. Lalngurliani | 6. Biakngaihawmi |
| 7. Vanlazzawni | 8. C. Kapthanga |
| 9. Lalzawngliana | 10. Upa Lalkhumbira |
| 11. K. Lalruatlana | 12. Lalvenkima Ralte |
| 13. Saidinga Sailo | 14. Lalhmingthanga |
| 15. Upa H. Ngurkhuma | 16. H. Vanlalchhuanga |

(Ramthar Editorial Board-a mi 6 an tel lo)

If not delivered please return to RAMTHAR

The Manager

Synod Office, Aizawl

Mizoram - Pin 796001

*Published by Rev Lalchuanmawia and Printed at the
Synod Press, Aizawl on behalf of Ramthar Association,
Aizawl, Mizoram. Copies - 24,800*

Visit us: www.mizoramsynod.org